

**СПОРАЗУМЕНИЕ**  
**ЗА УРЕЖДАНЕ НА ФИНАНСОВИ ОТНОШЕНИЯ ВЪВ ВРЪЗКА СЪС СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА**  
**ТЪРГОВСКИ ПРАВА ВЪВ ВРЪЗКА С ПОДГОТОВКА ЗА СВЕТОВНОТО ПЪРВЕНСТВО ПО**  
**ГРЕБАНЕ ЗА 2018 Г.**

Днес, .....2014, в гр. Пловдив, между:

1. Община Пловдив, гр. Пловдив, пл. „Стефан Стамболов“ №1, представлявана от инж. Иван Тотев – кмет на Община Пловдив.
2. „БФГ Организационен комитет“ ООД, ЕИК: 202710289, със седалище и адрес на управление - гр. Пловдив, ул. „Георги Трингов“ №9, представляван от Даниел Христов и Радослав Йовков – управители на „БФГ Организационен комитет“ ООД
3. Българска федерация по гребане (БФГ), ЕИК: 121689770, със седалище и адрес на управление - гр. София, бул. Васил Левски № 75, представлявана от Емил Матев – председател на БФГ.
4. Организационен комитет на град Пловдив (ОКП), представляван от Иван Попов – председател на ОКП.

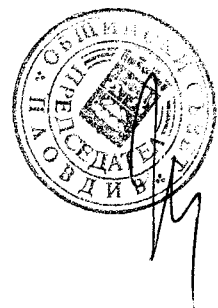
Като взеха предвид, че на годишния си конгрес, проведен на 02.09.2013 г. в Чунджу, Южна Корея, Международната Федерация по гребане (ФИСА) избра „Българска Федерация по Гребане“ („НФ“), град Пловдив („Градът домакин“) и „Организационния комитет на град Пловдив“ (ОКП) за домакини и ги назначи за организатори на Световно Първенството по гребане за мъже и жени (Първенството), което ще се проведе през 2018 г. на гребния канал в гр. Пловдив.

Като взеха предвид, че съгласно разпоредбите на чл. 2.1. и 2.2. от Споразумението за провеждане на събитие на Първенството през 2018 г. (Споразумението) е формиран Организационен комитет, като отделно и самостоятелно от Организаторите юридическо лице, с наименование „БФГ Организационен комитет“ ООД, както и че същото, съгласно чл. 2.4. от цитираното по-горе Споразумение става основен отговорник за всички оперативни аспекти на организацията и провеждането на Първенството;

Като взеха предвид, че „БФГ Организационен комитет“ ООД се задължава да се придържа към клаузите на Споразумението и е страна по него, за което декларира, че е отплатила задължителна писмена декларация в този смисъл към ФИСА, както и че се включва в обхвата на определението на „Организаторите“;

Като взеха предвид споразумителен Протокол от 22.08.2013г., одобрен с Решение № 432 взето с протокол № 21/28.11.2013 г. на Общински съвет гр. Пловдив, между Българска Федерация по Гребане, Пловдивски Организационен Комитет и Община Пловдив;

Като взеха в предвид Споразумение за уреждане на финансови отношения във връзка с организиране и провеждане на световно първенство по гребане за мъже и жени през 2018 г., подписан между страните на 20.12.2013г.;



Като взеха предвид Решение № 256, взето с Протокол № 11 от 18.07.2013 г. на Общинския съвет на гр. Пловдив и Решение № 385, взето с протокол 17 от 17.10 2013 г. на Общинския съвет на гр. Пловдив се сключи настоящото Споразумение за уреждане на финансовите отношения между страните по настоящото Споразумение във връзка със Споразумението за търговски права във връзка с подготовката за световното първенство по гребане за 2018 г., като:

Чл. 1. Страните се съгласяват, че във връзка с Провеждането на Световно първенство за мъже и жени през 2018 г. в гр. Пловдив – финансовите задължения за дължимите плащания по Споразумението за търговски права във връзка с подготовката за световното първенство по гребане за 2018 г., ще бъдат разпределени както следва:

- 1.1. Община Пловдив поема задължението да заплати към международната федерация по гребане /FISA/ първата вноска по Споразумението за търговски права във връзка с подготовката за световното първенство по гребане за 2018 г. в размер на 100 000 евро, съгласно Решение № 256, взето с протокол № 11 от 18.07.2013г. на Общински съвет Пловдив.
- 1.2. Българска Федерация по Гребане поема ангажимента да кандидатства за финансиране пред Министерство на Младешта и Спорта за останалите средства за плащания към FISA, в размер на 400 000 евро, отразени в Раздел „Финансови разпоредби” от Споразумение за търговски права от 02.09.2013г.
- 1.3. В случай, че Министерството на Младешта и Спорта не одобри финансирането на разходите, посочени в т.1.2. и в съответствие със Споразумението за търговски права във връзка с подготовката за световното първенство по гребане за 2018 г. – „БФГ Организационен комитет” ООД и „Българска федерация по гребане” се съгласяват да поемат по една втора от останалите дължими вноски към FISA съгласно Споразумението за търговски права във връзка с подготовката за световното първенство по гребане за 2018 г. до покриване на остатъка от сумата, в размер на 400 000 евро.

Чл.2. Настоящият договор се подписа в четири идентични екземпляра, по един за всяка от страните по него.

ЗА ОБЩИНА ПЛОВДИВ:

инж. Иван Тотев:  
Кмет на Община Пловдив

ЗА „БФГ ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ” ООД

Даниел Христов:

Радослав Йовков:  
/Управители/

ЗА ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ  
НА ГРАД ПЛОВДИВ:

Иван Попов:  
Председател

ЗА БЪЛГАРСКА ФЕДЕРАЦИЯ ПО ГРЕБАНИЕ:

Емил Матов:  
Председател





Бюро за официални преводи  
"Скрипта - 2" ЕООД

4000 Пловдив, офиси:  
ул. "Брезовска" №4, Централен офис  
032/ 953 232; 0878 586 596  
scrypta.info@gmail.com  
ул. "Волга" №49  
032/ 640 740; 0878 807 506  
scrypta@abv.bg

ISO  
9001:2008  
REGISTERED



Translation agency  
Scrypta - 2 EOOD

Bulgaria, Plovdiv 4000  
4 "Brezovska" St., head office  
+359 32 953 232; +359 878 586 596  
scrypta.info@gmail.com  
49 "Volga" St.  
+359 32 640 740; +359 878 807 506  
scrypta@abv.bg

[www.scrypta.com](http://www.scrypta.com)

Превод от английски език

ДОГОВОР

от 2 септември 2013 г.

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON  
(Международната федерация по гребане)

и

БЪЛГАРСКА ФЕДЕРАЦИЯ ПО ГРЕБАНЕ

и

ГРАД ПЛОВДИВ

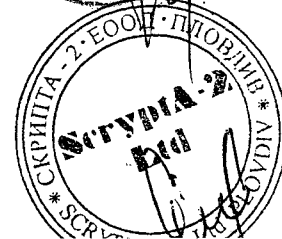
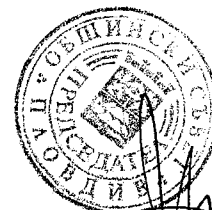
и

ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ НА ГРАД ПЛОВДИВ

СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ТЪРГОВСКИ ПРАВА

във връзка с подготовката за

СВЕТОВНОТО ПЪРВЕНСТВО ПО ГРЕБАНЕ ЗА 2018 г.



## СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ТЪРГОВСКИ ПРАВА

Сключено на 2 септември 2013 г.

### СТРАНИ ПО СПОРАЗУМЕНИЕТО

- 1) **FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON** (*Международната федерация по гребане*), дружество учредено в съответствие със законите на Швейцария, със седалище и адрес на управление: Maison du Sport International, Av. de Rhodanie 54, 1007 Lausanne, Switzerland („ФИСА“);
- 2) **БЪЛГАРСКА ФЕДЕРАЦИЯ ПО ГРЕБАНЕ**, юридическо лице, учредено и действащо в съответствие с българското законодателство, със седалище и адрес на управление: бул. „Васил Левски“ № 75, гр. София, България („НФ“);
- 3) **ГРАД ПЛОВДИВ**, юридическо лице, учредено и действащо в съответствие с българското законодателство, със седалище и адрес на управление: пл. „Стефан Стамболов“ № 1, гр. Пловдив, България („Градът домакин“); и
- 4) **ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ НА ГРАД ПЛОВДИВ**, юридическо лице, учредено и действащо в съответствие с българското законодателство, със седалище и адрес на управление: ул. „Георги Трингов“ № 9, гр. Пловдив, България („ОКП“).

### ВЪВЕДЕНИЕ

- (А) ФИСА е международното управително тяло по гребане и е признато като такова от Международния олимпийски комитет.
- (Б) ФИСА притежава и контролира правото на организиране, провеждане и търговска реализация на Събитието и е собственик и администратор на търговските права.
- (В) По силата на споразумение между Страните, от датата на подписване на настоящия документ („Споразумението за провеждане на Събитието“), ФИСА възлага на НФ, Града домакин и ОКП (наричани заедно „Организаторите“) правото да организира, промотира и проведе Събитието в съответствие с условията по изложени тук.
- (Г) Съгласно условията на Споразумението за провеждане на Събитието, ФИСА позволява на организаторите да използват (за своя сметка), част от търговските права, свързани с продажбата на (i), билети за събитието, (ii) Програми на събитието и (iii) определени рекламни права, по отношение на Програмите на събитието.
- (Д) В допълнение към правата, посочени в точка Г по-горе, Организаторите желаят да придобият местните търговски права и ФИСА се съгласява да предостави тези права на Организаторите при реда и условията, изложени в настоящото Споразумение.

СТРАНИТЕ СЕ СПОРАЗУМЯХА ЗА СЛЕДНОТО:



## 1 ОПРЕДЕЛЕНИЯ И ТЪЛКУВАНИЕ

### 1.1 В настоящото Споразумение се прилагат следните определения:

„**Филиал**“ означава всяко дъщерно дружество, дружество-майка или дъщерно дружество на такова дружество-майка (в съответствие с определението на тези термини в раздел 1162 на Закона за дружествата в Обединеното кралство от 2006 г.).

„**Процедура за одобрение**“ означава процедурата, посочена в Приложение 1.

„**Права за излъчване**“ има значението, което този термин е получил в Споразумението за провеждане на Събитието.

„**Работен ден**“ означава ден, в който банките в Швейцария са отворени за търговски дейности от общ характер.

„**Коментар**“ означава аудио коментар на Събитието или на част от Събитието.

„**Търговски права**“ има значението, което този термин е получил в Споразумението за провеждане на Събитието.

„**Такса за търговски права**“ има значението, което този термин е получил в клауза 11.1.

„**Събитие**“ означава Световното първенство по гребане на ФИСА за 2018 г., което ще се проведе в Съоръжението по време на Срока на събитието или част от него, в съответствие с настоящото Споразумение, състоящо се като цяло от всички спортни дейности, церемониите по откриване и закриване, пресконференции, церемонии по награждаване на подиума, гала вечери, церемонии по връчване на наградите и свързаните с тях дейности и официалните функции.

„**Споразумение за провеждане на Събитието**“ има значението, което този термин е получил в точка В.

„**Бюджет на Събитието**“ означава бюджет за провеждането на Събитието, които да бъде изготвен, представен на ФИСА и актуализиран от Организаторите в съответствие със Споразумението за провеждане на Събитието и маркетинговото ръководство на ФИСА.

„**Отразяване на Събитието**“ означава всички аудио, видео и/или аудио-визуални записи, отразяване или заснемане във всякакъв формат (независимо дали вече е известен, или разработен по-късно), включително записи, снимки, кадри, рамки, електронни или други Коментари, симулации или изображения на Събитието.

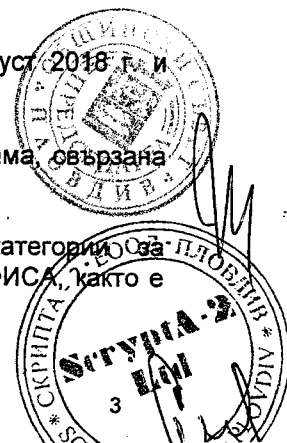
„**Марка на Събитието**“ има значението, което този термин е получил в клауза 10.1.

„**Длъжностни лица на Събитието**“ означава всички лица, назначени от ФИСА или Организаторите да изпълняват задължения, независимо в какво качество, по време на или във връзка със Събитието.

„**Срок на Събитието**“ означава периода, който започва на 29 Август 2018 г. и завършва в 9 Септември 2018 г.

„**Програма на Събитието**“ означава официалната сувенирна програма, свързана със Събитието.

„**Изключени спонсорски категории**“ означава специалните категории, които са били договорени със Спонсори на ФИСА, както е



посочено в Приложение 2 и всички допълнителни категории, които могат да бъдат определени от ФИСА по време на Срока на договора.

„Спонсори на Събитието“ означава Търговски партньори и Местни търговски партньори на ФИСА.

„Банкова сметка на ФИСА“ означава банковата сметка със следните данни:

Име на банката: UBS SA  
Адрес на банката: Place St-François 1, 1003 Lausanne, Switzerland  
IBAN: CH89 0024 3243 3515 9061 J  
BIC/Swift: UBSWCHZH80A

или друга банкова сметка, която ФИСА може да посочи на Организаторите.

„Партньори на ФИСА по излъчването“ означава Европейския съюз за радиоразпръскване (за Европа) и Quattro Media (за останалата част от света).

„Търговски партньори на ФИСА“ означава всеки лицензиант на някое от запазените търговски права, включително без ограничение всеки Спонсор на ФИСА.

„Маркетингово ръководство на ФИСА“ означава документ, озаглавен „Маркетингово ръководство за Световното първенство по гребане за 2018 г.“, изготвен от ФИСА (включително всички негови варианти и актуализации), копие, от който се прилага в Приложение 7.

„Маркировки на ФИСА“ означава логото, посочено в Приложение 6, заедно с всички други лога, дизайни, обозначения и марки, които са собственост и се управляват от ФИСА по всяко време през Срока на договора.

„Регламенти на ФИСА“ означава Устава на ФИСА, Състезателните правила, свързаните наредби, Регламентите на Събитието, директивите, решенията, обяснителните бележки и/или всяка друга разпоредба или нареждане на ФИСА, които към момента са в сила (включително Ръководството на ФИСА за първенства по гребане).

„Спонсори на ФИСА“ означава официалните спонсори на ФИСА, определени в Приложение 2.

„Заснемане“ означава всички материали, снимки, програмни канали и кадри (включително всички свързани саундтраци, различни от коментар) от Събития, които могат да бъдат заснети, произведени или записани от Излъчващия оператор-домакин по време на Срока на договора.

„Форсмажорни обстоятелства“ означава по отношение на Организаторите или ФИСА („Засегната страна“) всички извънредни обстоятелства извън техния контрол като сериозен пожар, буря и/или наводнение, земетресение, експлозия, враждебни действия, война, бунт, терористичен акт или заплаха от терористичен акт, саботаж, епидемия, ембарго, стачки и/или трудови спорове у лице, различно от Засегнатата страна, природни бедствия, актове на управителни органи независимо дали са национални, общински или други, или тяхна агенция, което засяга изпълнението на някоя от разпоредбите на настоящото Споразумение от Засегнатата страна, но и за да се избегнат съмнения, не включва ситуация, при която Организаторите или ФИСА не са в състояние да изпълняват своите/техните задължения съгласно настоящото Споразумение, в резултат на липса на средства или при изпадане в несъстоятелност.



„Съоръжение за настаняване“ има значението, което този термин е получил в клауза 6.2.

„Права за осигуряване на настаняване“ означава правото да се предоставят услугите по настаняване в Съоръжението на събитието.

„Излъчващ оператор-домакин“ е организация, посочена от ФИСА за телевизионно и/или радиоизлъчване на Събитието или част от него, който осигурява излъчване на емисии на живо и/или със забавяне за други телевизионни и/или радио мрежи и/или други електронни медии по целия свят.

„Права върху интелектуална собственост“ означава патенти, права върху изобретения, авторски и сродни права, търговски марки, търговски имена и имена на домейни, право за защита на репутация или да съди за злоупотреба или нелоялна конкуренция, права върху дизайна, права върху компютърен софтуер, права върху бази данни, права върху поверителна информация (включително ноу-хау) и всички други права върху интелектуална собственост, във всеки случай независимо дали са регистрирани или нерегистрирани, включително и всички техни приложения (или права на прилагане), или подновяване или разширения на такива права и всички подобни или еквивалентни права или форми на защита, които съществуват или ще останат в сила сега или в бъдеще във всяка част на света.

„Местни търговски партньори“ означава Местни спонсори, Местни доставчици и Медийни спонсори.

„Местни търговски права“ означава Правата за местно спонсориране и Правата за осигуряване на настаняване.

„Местни договори“ има значението, което този термин е получил в клауза 5.2.

„Местен спонсор“ означава лице, на което организаторите предоставят Права за местно спонсориране, посочени в Приложение 3.

„Права за местно спонсориране“ означава правата за спонсориране свързани със Събитието, посочени в Приложения 3, 4 и 5.

„Местен доставчик“ означава лице, на което Организаторите предоставят Правата за местно спонсориране, посочени в Приложение 4.

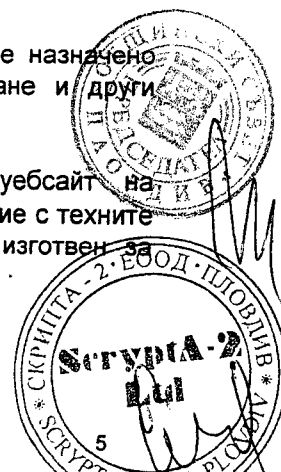
„Медиен спонсор“ означава лицето, на което организаторите предоставят на Правата за местно спонсориране, посочени в Приложение 5.

„Медицински зони“ означава заграждения с ограничен достъп разположени в Съоръжението, които са за ползване от Медицинските лица.

„Медицински лица“ означава физически лица, обучени да предоставят медицински грижи, които са назначени по отношение на Събитието.

„Официален кетъринг доставчик“ означава лицето, което ще бъде назначено като официален кетъринг доставчик за осигуряване на настаняване и други кетъринг услуги по време на Събитието, в съответствие с клауза 6.1.

„Официален уебсайт на Събитието“ означава официалния уебсайт на Събитието, който организаторите са длъжни да създадат в съответствие с техните задължения съгласно документа за интернет политика на ФИСА изготвен за Събитието.



„Официално име“ е официалното име на Събитието, както е посочено в Приложение 6.

„Организатори“ означава, по силата на клауза 3, НФ, населеното място домакин, SANCA и организационния комитет.

„Страни“ означава страните по настоящото Споразумение, а страна означава всяка от тях в зависимост от контекста.

„Рекламни материали“ има значението, което този термин е получил в Споразумението за провеждане на Събитието.

„Регламенти“ означава правилници, наредби, насоки, решения, кодекси и насоки на всеки компетентен правен или рекламен орган и всички спортни управителни органи, на които ФИСА е подчинена.

„Неразпределени търговски права“ означава всички търговски права, които не са изрично предоставени на Организаторите по силата на настоящото Споразумение или Споразумението за провеждане на Събитието.

„Данък“ означава всички настоящи и бъдещи данъци, налози, такси, оценки, мита и удържки във всички относими юрисдикции и всички лихви, наказания и глоби по отношение на тях, а „Данъчна политика“ ще се тълкува съответно.

„Отбор“ означава всеки отбор или екипаж по гребане (включително индивидуален член на такъв отбор или екипаж), който участва в Събитието.

„Технически зони“ означава заграждения с ограничен достъп в съоръжението, които ще се използват от Отбори и Длъжностни лица на Събитието.

„Срок на договора“ има значението, което този термин е получил в клауза 2.

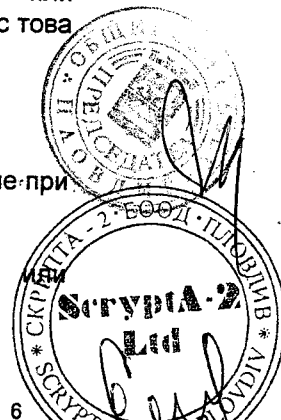
„Територия“ има значението, което този термин е получил в клауза 4.1.

„Съоръжение“ означава съоръжението, на което ще се проведе Събитието, което по време на Срока на Събитието ще се контролира от Организаторите, включително основния гребен канал, трибуните за зрители и всички съблекарни, зони за загрявка/отмора, Технически зони, Медицински зони, зони за медии или други помещения или конструкции в рамките на Съоръжението, както и всички други зони, в които са допуснати зрители, отбори, гости и ВИП персони, паркинги, къмпинги и всички зони, необходими за експлоатацията на Търговските права и в зависимост от контекста и доколкото Организаторите са в състояние практически да контролират достъпа до същите, както и непосредствените околности на такова съоръжение (включително въздушното пространство над него).

„Произведения“ означава оригинални авторски произведения и други оригинални произведения от всякакъв вид, които са създадени от Организаторите при изпълнение на задълженията си по настоящото Споразумение или Споразумението за провеждане на Събитието и/или по друг начин свързани с това Събитие.

1.2 В настоящото Споразумение, освен ако не е посочено друго:

- (а) заглавията са за улесняване на справките и не се вземат под внимание при тълкуването на настоящото Споразумение;
- (б) позоваванията на всяка точка, клауза, под-клауза, параграф



Приложение са към тези съдържащи се в настоящото Споразумение и всички Приложения към настоящото Споразумение са неразделна част от него;

- (в) препратките към дадено лице, се тълкуват така, че да включват физически и юридически лица;
- (г) думите „включва“, „включително“ и „по-специално“ се тълкуват само като илюстрация или акцент и не се тълкуват като, нито са имат силата да ограничават общото значение на предхождащите ги думи; и
- (д) позоваване на закон, законова разпоредба или подзаконов нормативен акт е позоваване на него във варианта му в сила към настоящия момент, като се вземе предвид всяко изменение, допълнение или повторно влизане в сила, и включва всеки бивш закон, законова разпоредба или подзаконов нормативен, които изменя или повторно поставя в действие.

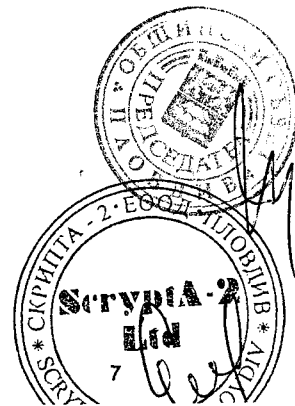
## 2 СРОК НА ДОГОВОРА

Настоящото Споразумение влиза в сила от подписването му и ще е валидно, освен ако не се прекрати по-рано в съответствие с неговите условия, до 31 декември 2018 г. или по-късно, докато задължения на Страните за плащания по този документ са били задоволително изпълнени („Срок на договора“).

## 3 ОРГАНИЗАТОРИ

- 3.1 Всеки от Организаторите (а именно НФ, Градът домакин, ОКП и Организационния комитет) ще бъде и да остане солидарно отговорен за правилното изпълнение на всички свои задължения по настоящото Споразумение, включително плащане на първата вноска на Таксата за търговски права в съответствие с клауза 11.1 (а).
- 3.2 Веднага след като е съставен, по реда на клауза 2 от Споразумението за организиране на Събитието, организационния комитет официално ще се придържа към настоящото Споразумение и ще стане страна по него чрез обвързваща писмена декларация в този смисъл предоставена на ФИСА, във формата посочена в Приложение 8 и след това за всички цели на настоящото Споразумение, Организационния комитет ще бъде включен в обхвата на определението на „Организатори“.
- 3.3 След това, Организационният комитет ще стане отговорник за всички търговски аспекти на организацията и провеждането на Първенството и всички плащания, произтичащи от настоящото Споразумение и контакта на ФИСА за всички цели свързани с него. Организаторите (т.е. НФ, Градът домакин, ОКП и Организационния комитет) обаче ще продължат във всички случаи пряко, заедно и поотделно да носят отговорност за точното изпълнение на всички задължения, свързани с организацията и провеждането на Първенството.

## 4 РАЗГЛЕЖДАНЕ И ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ПРАВА



4.1 С оглед на Таксата за търговски права, задълженията на Организаторите и инициативите посочени тук, с настоящото ФИСА предоставя на организаторите експлоатацията на Местните търговски права за територията на България („Територията“) единствено за Срока на договора, в съответствие с и при спазване на разпоредбите на настоящото Споразумение.

4.2 Упражняването на Местните търговски права, във всеки случай е предмет на Процедурите за одобрение.

4.3 Правата и задълженията, предоставени на наложени на Организаторите по силата на настоящото Споразумение, са предмет на Регламентите. Всяка Страна се съгласява да не прави нищо по настоящото Споразумение, което е несъвместимо с Регламентите и ФИСА не носи отговорност за всяко неизпълнение на предоставяне на Местни търговски права в резултат на спазването на Регламентите.

4.4 Страните са съгласни и потвърждават, че всички права във връзка със Събитието, включително Търговските права, които не са изрично и специално предоставени на Организаторите по силата на настоящото Споразумение, са запазени за ФИСА и могат да бъдат упражнявани и експлоатирани от ФИСА по нейно усмотрение. Без да се засяга общият характер на горепосоченото, Организаторите не разполагат и нямат право да упражняват или предоставят на друго лице, или да претендират да упражняват или предоставят на друго лице, никакви права свързани Търговските права с изключение на (i) Местните търговски права, предоставени им по силата на настоящия документ и (ii) правата, посочени в точка Г.

## 5 МЕСТНИ ПРАВА ЗА СПОНСОРИРАНЕ

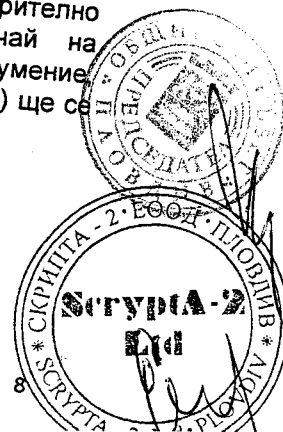
5.1 При спазване на останалите разпоредби на клауза 5, Организаторите имат право да назначават Местни търговски партньори, при условие че:

(а) ФИСА е дала своето предварително писмено одобрение за самоличността на всеки Местен търговски партньор и правата се предоставят на всеки такъв Местен търговски партньор;

(б) Стопанската дейност на тези Местни търговски партньори не може да попада в нито една от Изключените категории спонсори.

5.2 Организаторите са длъжни да сключат писмено споразумение („Местен договор“) с всеки Местен търговски партньор, който урежда условията, при които се назначава Местния търговски партньор и предоставените му права. Местният договор се изготвя по образец предоставен на ФИСА и трябва да бъде на английски език (Организаторите имат право да организират превода му на местния език, за тяхна собствена сметка). Организаторите предоставят на ФИСА финалната версия на всеки местен договор (на английски език) за предварително писмено одобрение от ФИСА (което може да бъде отказано или поставено под условие по усмотрение на ФИСА) преди подписването. За избягване на съмнение, Организаторите нямат право да сключват Местен договор без предварително писмено одобрение на окончателния вариант от ФИСА. В случай на несъответствие между условията на Местен договор и настоящото Споразумение настоящото Споразумение (както сключено между Организаторите и ФИСА) ще се разглежда с предимство.

5.3 Организаторите декларират, гарантират и се задължават:



- (a) да предоставят Местните права за спонсориране на съответните Местни търговски партньори, които купуват тези права, при стриктно спазване на:
  - (i) концепцията на пакетите (което означава специфични групи права, които могат да бъдат предоставени на определен брой Местни дружества), както е посочено в Приложения 3, 4 и 5 (ако е приложимо);
  - (ii) реда и условията на настоящото Споразумение;
  - (iii) Регламентите на ФИСА; и
  - (iv) инструкциите на FISA актуални към съответния момент;
- (б) да предостави на Местните права за спонсориране, посочени в Приложение 3, на не повече от пет (5) Местни спонсори;
- (в) да предостави на Местните права за спонсориране, посочени в Приложение 4, на не повече от пет (5) Местни спонсори; и
- (г) да предостави на Местните права за спонсориране, посочени в Приложение 5, на не повече от пет (5) Местни спонсори.

5.4 С цел избягване на съмнение, дизайнът и размерите на всички означения, търговски марки или други рекламни права, които формират част от Местните права за спонсориране, подлежат на предварително писмено одобрение от ФИСА и поставянето им в Съоръжението ще става след предварително одобрение и под контрола на ФИСА. Освен такива права на означения, които трябва да бъдат (или имат вероятност да бъдат) излъчени по телевизията се контролира от ФИСА във всички отношения (включително поддръжка и дизайн).

5.5 Всички разходи, вследствие на производство, доставка и съхранение на означения, търговски марки и/или друга реклама, свързани с предоставянето на Местните права за спонсориране са изцяло за сметка на Организаторите.

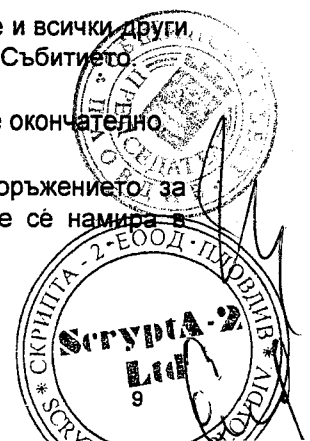
## 6 ПРАВА ЗА ОСИГУРЯВАНЕ НА НАСТАНЯВАНЕ

6.1 Въпреки че ФИСА ще вземе окончателното решение по отношение на самоличността на Официалния кетъринг доставчик, тя ще вземе под внимание тези местни и национални критерии, които ѝ бъдат предложени от Организаторите. След това ФИСА и Организаторите ще се стремят да постигат взаимно съгласие по:

- (a) условията и реда за определяне на Официален кетъринг доставчик от Организаторите; и
- (б) концепцията за настаняване; и
- (в) изборът на менюта, стандарта на обслужване и декорациите и всички други въпроси, отнасящи се до предоставянето на настаняване за Събитието.

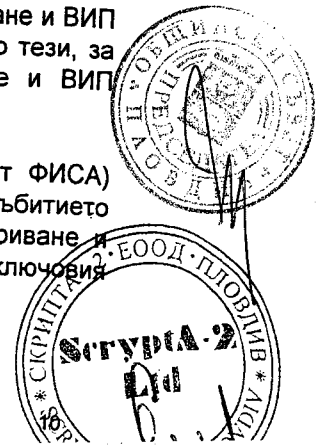
Ако споразумение не бъде постигнато, решението на ФИСА ще бъде окончателно.

6.2 Освен ако с ФИСА не е договорено друго в писмен вид, съоръжението за настаняване за Събитието („Съоръжението за настаняване“) ще се намира в



непосредствена близост до района на финала на основния гребен канал. Организаторите трябва да се уверят, че Съоръжението за настаняване:

- (а) предвижда настаняване за ФИСА, Търговските партньори на ФИСА и други гости на ФИСА („Настаняване на ФИСА“), както и за Организаторите, Местните търговски партньори и други местни потребители на настаняване („Местно настаняване“); и
  - (б) е в състояние да осигури места за най-малко 100 седящи ВИП гости.
- 6.3 ВИП секцията със седящи места намираща се най-близо до финалната линия на основния гребен канал се предвижда единствено на Настаняване на ФИСА.
- 6.4 Разходите за изграждане, обзавеждане и експлоатация на Съоръжението за настаняване са за сметка на Организаторите и трябва да бъдат отразени в Бюджета на Събитието.
- 6.5 ФИСА има право да получи минимум 100 ВИП билета за първокласни седящи места (включително безплатен паркинг) за Събитието („ВИП билети“) за използване от персонала на федерацията, Търговски партньори на ФИСА и/или други гости на ФИСА. Тези ВИП Билети могат да се използват за един или повече дни на Събитието (например, ФИСА може да избере да използва 25 от своите ВИП билети за всеки от четирите дни с финали (четвъртък – неделя) или да използва всички 100 ВИП билета за последния ден на Събитието.
- 6.6 За стоте ВИП билети, ФИСА, Търговски партньори на ФИСА и/или други гости на ФИСА ще заплатят на Организаторите цена, която представлява половината от договорената публикувана цена за тези ВИП билети за всеки на четирите дни с финали (четвъртък – неделя) (цената на тези ВИП билети за предходните дни на Събитието, се намалява от публикуваната цена със сума, която ще бъде взаимно договорена между ФИСА и Организаторите).
- 6.7 За всички ВИП билети в допълнение към стоте, посочени в клауза 6.6, ФИСА, Търговски партньори на ФИСА и/или други гости на ФИСА ще заплатят на Организаторите цена, която е равна на пълния размер на договорената публикувана цена за ВИП билети за всеки от четирите дни с полуфинали/финали (цената на тези ВИП билети за предходните дни на Събитието, се намалява от публикуваната цена със сума, която ще бъде взаимно договорена между ФИСА и Организаторите).
- 6.8 В допълнение към правото на ФИСА да получи ВИП билетите, посочени в клауза 6.5, Организаторите ще:
- (а) осигурят до 20 допълнителни безплатни билети на ден за вход и паркиране за всеки Търговски партньор на ФИСА;
  - (б) в зависимост от наличността, ще позволят на всеки Търговски партньор на ФИСА да закупи разумен брой входни билети, пропуски за паркиране и ВИП билети (на приложимите публикувани цени) в същите места като тези, за които съществуващите входни билети, пропуски за паркиране и ВИП билети (ако е приложимо) се отнасят;
  - (в) разпределят безплатно приемлив брой (както е определено от ФИСА) места за всички официални функции, свързани със Събитието (включително (доколкото е приложимо) за церемониите по откриване и закриване, гала вечери и церемонии за връчване на награди) за ключовия персонал на ФИСА и Търговски партньори на ФИСА; и



- (г) осигурят разумна помощ на ФИСА, в съответствие с всяко искане на Търговски партньор на ФИСА, да използва самостоятелна стая/съоръжение за настаняване, в рамките на Съоръжението по време на Срока на Събитието.
- 6.9 Организаторите и ФИСА ще преразглеждат добросъвестно статута на Настаняването на ФИСА и местното настаняване най-малко на всеки шест месеца през целия Срок на Събитието.

## 7 ИЗЛЪЧВАНЕ

- 7.1 ФИСА (след консултации с Организаторите) определя, преговаря и сключва договор с Излъчващия оператор-домакин. За избягване на съмнение, въпреки че организаторите имат право да комуникират с потенциални Излъчващи оператори-домакини на неформална основа, те в никакъв случай нямат право да сключат обвързващо споразумение с телевизии, медии или други дружества по отношение на правата за излъчване (или от част от тях).
- 7.2 Освен ако ФИСА сключи последващо споразумение с телевизионната мрежа, което покрива част или всички от разходи, Организационният комитет се задължава да заплати всички разходи за телевизионна продукция-домакин (като е описано по-подробно в и в съответствие с разпоредбите на Споразумението за провеждане на събитие).
- 7.3 Организаторите се задължават да :
- (а) предоставят на ФИСА, Излъчващия оператор-домакин и Партньорите на ФИСА за излъчване пълната си подкрепа, доколкото е необходимо за да се получи възможно най-доброто Отразяване на Събитието;
  - (б) до степента, изисквана от ФИСА, активно да подпомагат ФИСА в осъществяването на контакти и преговорите с потенциални Излъчващи оператори-домакини за гарантиране на Отразяването на Събитието;
  - (в) предава на ФИСА всяка молба на трета страна във връзка с Отразяването на Събитието, по-специално всяко искане за достъп за телевизионни или радио екипи. За избягване на съмнение, всички тези молби ще се разглеждат само от ФИСА или Партньори на ФИСА за излъчване;
  - (г) коректно спазват и изпълняват всички задължения, които произтичат пряко или непряко от споразуменията, сключени от ФИСА с Партньорите на ФИСА за излъчване, когато тези задължения могат да се приемат за разумни, както между страните по настоящия документ. В частност (но не само) Организаторите ще:
    - (i) гарантират, че не съществуват: споразумения или договорености (например със собственика на Съоръжението); национални или местни правила и регламенти или други пречки от правно или физическо естество, които биха могли да се очаква да пречат или да предотвратяват неограничената и изключителна експлоатация на Правата за излъчване от Излъчващия оператор-домакин и Партньорите на ФИСА за излъчване, или ако такива договори, споразумения или пречки съществуват, че те са били надлежно и изрично описани и идентифицирани в хода на тръжната процедура (напр. правни разпоредби, които дават задължителен и неограничен достъп до електронните медии);
    - (ii) осигурят необходимите места или помещения, съоръжения и условия за разполагане на оборудване, използвано за производство



или разпространение на Отразяването на Събитието (по-специално, телевизионни камери, кабели, телевизионни коли и камиони, коментаторски щандове и т.н.);

- (iii) подпомагат с персонал, оборудване и транспорт (по земя или вода) в Съоръжението по отношение на правата за излъчване, както може да бъде основателно поискано от ФИСА, за да изпълни своите договорни задължения;
- (iv) ще осигурят на телевизионни екипи, Излъчващия оператор-домакин и Партньорите на ФИСА достъп до Съоръжението с цел да им позволят да изпълнят задълженията си във връзка с упражняване на Правата за излъчване в Съоръжението;
- (v) гарантират, че трети страни притежаващи електронно медийно оборудване (различни от зрители с лични камери) няма да получат достъп до Съоръжението, освен ако такава трета страна предварително е получила изрично разрешение в писмен вид от ФИСА; и
- (vi) няма да предоставят права на трети страни във връзка с Правата за излъчване .

## 8 ОБЩИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ОРГАНИЗАТОРИТЕ

Като се имат предвид местните търговски права, предоставени на Организаторите от ФИСА по силата на настоящото Споразумение, Организаторите гарантират, ангажират и съгласяват:

- (a) да спазват и изпълняват всички задължения, посочени в Маркетинговото ръководство на ФИСА, които им се възлагат (в случай на несъответствие между настоящото Споразумение и Маркетинговото ръководство на ФИСА, настоящото Споразумение се разглежда с предимство);
- (б) да упражняват Местните търговски права в строго съответствие с условията на настоящото Споразумение и (без да се засяга общият характер на клауза 7 (a)) Маркетинговото ръководство на ФИСА;
- (в) да предоставят на ФИСА пълната си подкрепа, доколкото е необходимо да се даде възможност на ФИСА да се възползват от Търговските права без ограничение и или да получи пълното изпълнение на сключените договори с Търговските партньори на ФИСА и други трети лица във връзка с Търговските права;
- (г) да полагат максимални усилия за улесняване на контактите на ФИСА с, в частност, местни или национални компании, които могат да бъдат желаещи да станат спонсори или официални доставчици на Събитието;
- (д) незабавно да съобщават и комуникират на ФИСА всеки опит от лице, във връзка с потенциално придобиване на Търговски права ;
- (е) да се придържат към условията на всички Местни договори;
- (ж) че не съществуват: споразумения или договорености (например с управител или собственик на ресторант в Съоръжението); национални или местни правила и регламенти или всякакви други препятствия от правно или физическо естество, които биха е логично да се очаква че биха могли



да обезценят Търговските права и/или предотвратяват използването на Търговски права от ФИСА, без ограничение, или ако такива договори, споразумения или пречки съществуват, че те са надлежно и изрично описани и точно определени в тръжните документи за Събитието;

- (з) че най-малко 5 (пет) дни преди първия ден от Срока на Събитието и по време на самия Срок на Събитието, Съоръжението ще е напълно изчистено на всички търговски знаци и други търговски обозначения от всякакъв вид (включително с марки на техническо оборудване);
- (и) ще предоставят на разположение на ФИСА необходимото пространство, стаи и други съоръжения, в които да постави означенията на Спонсорите на събитието и/или промоционална инфраструктура или оборудване, както и за организиране на дейности на настаняване, изложение и продажби;
- (й) да използват изключително за целите на организацията и провеждането на Събитието техническо оборудване, продукти, услуги и доставки от всякакъв вид, във връзка с които са дадени гаранции за изключителност от ФИСА (продуктова категория или по друг начин);
- (к) да поставят идентификации на Спонсорите на събитието на всички официални документи или съобщения, предварително посочени и одобрени от ФИСА, в съответствие с Процедурите за одобрение;
- (л) да съдействат на ФИСА с персонал, оборудване и транспорт (по суша и вода), както може да бъде основателно поискано от ФИСА, за да изпълни своите договорни задължения към Търговски партньори на ФИСА по отношение на Съоръжението;
- (м) да предоставят на персонала на ФИСА неограничени права на достъп до Съоръжението, за да им позволят да изпълняват задълженията си във връзка с доставка и/или упражняване на Търговските права в Съоръжението;
- (н) да не се създават интернет уебсайт (различен от Официалния уебсайт на Събитието), свързан със Събитието, нито да използват или разрешават използването на Местни търговски права във връзка с интернет уебсайт, освен с изрично разрешение и одобрение от ФИСА в писмен вид;
- (о) да не правят или да разрешат да се направи нещо, което може да се отрази неблагоприятно на стойността на Търговските права или правата на ФИСА върху някое от Търговските права;
- (п) да предприемат действия, които ФИСА може периодично да иска, за да защити стойността на Търговските права, репутацията и доброто име на спорта гребане, Събитието и/или ФИСА, или да подпомагат ФИСА при предприемане на подобни действия, но да не предприема подобни действия без предварително одобрение и инструкции от ФИСА;
- (р) да предприемат всички действия и изпълняват всички документи, които ФИСА може разумно иска по свое усмотрение, за да се защитят или приложат права (включително Търговските права), притежавани или контролирани от ФИСА;
- (с) не без справка с ФИСА (и след получаване на такава само при строго спазване на изричните указания на ФИСА) да участват във всякакви



спорове, свързани по някакъв начин със Събитието или да иницират, или да се защитават в съдебно или други производства по спорове, или да постигнат споразумение или се опитат да постигнат споразумение по отношение на тези производства;

- (г) да гарантират, че нито те, нито някой от техните директори, служители или други членове на персонала, правят клеветнически или обидни изявления или участват в дейности, които са или биха могли да навредят на репутацията, дейности, или имиджа на ФИСА, Събитието, Отбор и/или Търговски партньор на ФИСА;
- (д) да наблюдават и своевременно изпълняват всички разумни инструкции, насоки или регламенти, издадени от или от името на ФИСА; и
- (ф) да не сключват споразумения с трети страни във връзка с всички аспекти на експлоатацията на Местните търговски права (включително, на не само, споразумения с Местни търговски партньори), без предварително писмено одобрение от ФИСА.

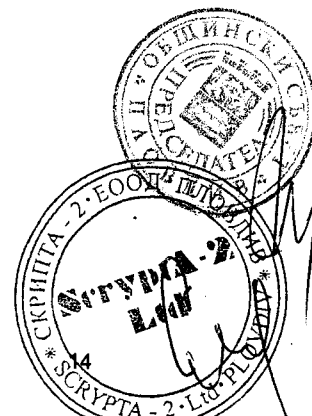
#### ОБЩИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ФИСА

ФИСА се задължава и съгласява:

- (а) да действия спрямо Организаторите съзнателно и добросъвестно и да се консултира редовно с Организаторите;
- (б) своевременно да отговоря на всички въпроси на Организаторите по отношение на Събитието; и
- (в) своевременно да обработва всички искания за одобрение от страна на Организаторите, в съответствие с Процедурите за одобрение.

#### 10 ПРАВА ВЪРУ ИНТИЛИКТУАЛНА СОБСТВЕНОСТ

- 10.1 Официалното лого на събитието („Марка на събитието“) е посочено в приложение 6. То е проектирано от ФИСА след консултации с организаторите (но само по отношение на местния графичен дизайн, посочен във (в) по-долу) и се състои от следните елементи:



произведения подобни на тях или използването на такива марки за цел различна от изрично разрешените по настоящото Споразумение.

10.8 След изтичане или прекратяване на настоящото Споразумение, независимо от причината, Организаторите ще преустановят всяко използване на търговски марки, собственост на ФИСА или нейните лицензианти, както е разрешено по настоящото Споразумение, както и на всяка тяхна правдоподобна имитация, промяна или адаптация. С настоящото Организаторите признават, че всяко продължаване на неупълномощено използване на такива марки на ФИСА след изтичане на срока или прекратяване на настоящото Споразумение непоправимо ще навреди на ФИСА и че ФИСА има право да потърси незабавно налагане на възбрана за прекратяване на допълнително неупълномощено използване или нарушение на своите търговски марки.

10.9 Организаторите предоставят и/или ще предоставят на ФИСА неизключителен, безвъзмезден световен лиценз да ползва всички Права върху интелектуална собственост в Произведения, доколкото е необходимо да се даде възможност на ФИСА да оползотвори или експлоатира Търговските права по време и след Срока на договора.

## 11 ФИНАНСОВИ РАЗПОРЕДБИ

11.1 Организаторите ще заплатят на ФИСА такса („Такса за търговски права“) на стойност петстотин хиляди евро (€ 500 000) в замяна на отпускането на Местните търговски права. Тази Такса за търговски права се заплаща от Организаторите по Банкова сметка на ФИСА чрез банков превод в съответствие със следната схема на плащане, по отношение на която времето е от съществено значение:

- (а) сума от сто хиляди евро (€ 100 000), която се заплаща на датата на подписване на настоящото Споразумение;
- (б) сума от петдесет хиляди евро (€ 50 000), която се заплаща на или преди 30 юни 2015 г.;
- (в) сума от петдесет хиляди евро (€ 50 000), която се заплаща на или преди 30 юни 2016 г.;
- (г) сума от петдесет хиляди евро (€ 50 000), която се заплаща на или преди 30 юни 2017 г.;
- (д) сума от двеста и петдесет хиляди евро (€ 250 000), която се заплаща на или преди 30 юни 2018 г.

11.2 ФИСА има право да получи и запази всички доходи, получени от експлоатацията си от Задържаните търговски права.

11.3 Организаторите имат право получат всички приходи, произтичащи от експлоатацията им на Местните търговски права.

11.4 Ако Организаторите не извършат плащане към ФИСА дължимо по настоящото Споразумение на датата на крайния срок за плащане („краен срок“), то тогава, без да се засягат други права и средствата за защита на ФИСА, ФИСА може да начисли на Организаторите лихва върху просрочената сума в размер на четири процента (4%) годишно над стойността на EURIBOR към съответния момент. Тези лихви се начисляват на дневна база от датата на крайния срок до датата на



действителното плащане на просрочената сума, независимо дали преди, или след съдебно решение. Организаторите са длъжни да заплатят лихвите веднага при поискване от ФИСА.

- 11.5 Освен ако изрично не е предвидено друго в настоящото Споразумение, всички разходи и разноски, направени от всяка от Страните във връзка с изпълнението на задълженията си по него и използването на Търговски права ще бъде единствено за сметка на страната, която е направила тези разходи и разноски.
- 11.6 Всяка страна отговаря за плащането на всички данъци, начислявани от Данъчен орган по отношение на всички суми, получени или получавани от нея, както и за плащането на всички Данъци, начислявани от Данъчен орган по отношение на всички суми, получени от нея по силата на настоящия документ.
- 11.7 Всички суми, посочени в точка 11.1 са без включен данък продажби или други приложими данъци, които ще се заплащат от Организаторите, в допълнение към тях.
- 11.8 Всички плащания, които трябва да бъдат поети от Организаторите по силата на настоящото Споразумение се извършват от тях, без прихващане или удържки от какъвто и да е вид. Ако се изисква по закон удържки за плащане на Данъци във връзка с плащания по настоящото Споразумение да се правят от Организаторите, размерът на такива плащания ще се увеличи до сума, която (след тези удържки) остава сума, равна на плащането, което би било дължимо, ако няма такива удържки.

## 12 ПРЕКРАТЯВАНЕ

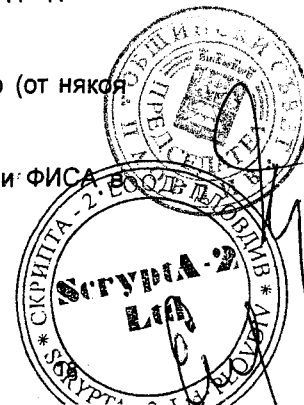
- 12.1 Организаторите имат право (но само ако действат заедно) да прекратят незабавно настоящото Споразумение с писмено уведомление до ФИСА:
- (а) ако ФИСА е в съществено нарушение на настоящото Споразумение, което, ако е в състояние, тя не успее да отстрани в срок от тридесет (30) дни след писменото уведомление от Организаторите (действащи заедно), което изисква това от нея;
  - (б) ако ФИСА влезе в процедура по ликвидация или прекратяване на дейността, за цели различни от сливане или възстановяване, освен при обстоятелства, одобрени от Организаторите;
  - (в) ако ФИСА спре да осъществява стопанската си дейност или има синдик или ликвидатор назначен за ръководство на част или всички нейни активи или предприятия, ако влезе в компромис или споразумение с кредиторите си или претърпи подобни действия в резултат на дълг или друга отговорност;
  - (г) ако ФИСА претърпи случай, аналогичен на някой от гореизброените във всяка юрисдикция; и/или
  - (д) в съответствие с всяко друго изрично право за прекратяване, предвидено в настоящото споразумение.



2.2 ФИСА има право да прекрати незабавно настоящото Споразумение с писмено уведомление до Организаторите:

- (а) ако Организаторите (или някой от тях) са в съществено нарушение на настоящото Споразумение, което, ако са в състояние, те не успеят да отстранят в срок от тридесет (30) дни след писменото уведомление от ФИСА, което изисква това от тях;
- (б) ако Организаторите (или някой от тях) са в трайно нарушение (определено по мнение на ФИСА) на задължения по настоящото Споразумение;
- (в) ако Организаторите не извършат плащане, което са длъжни да направят към ФИСА по силата на настоящото Споразумение, в пълен размер, в рамките на петнадесет (15) дни след датата на крайния срок за плащането му;
- (г) ако има промяна в пряката или непряката собственост или контрол върху всеки един от Организаторите ;
- (д) ако Територията или част от нея в даден момент е, 6 (шест ) месеца преди началото на Срока на Събитието, в състояние на война, граждански безредици, бойкот или ако са й наложени икономически или други санкции от международната общност или ако ФИСА има основателни причини да смята, че сигурността на участниците в Събитието ще бъде сериозно застрашена;
- (е) ако ФИСА основателно счита, по свое усмотрение , че Организаторите няма да бъдат в състояние да организират, промотират и проведат Събитието, в съответствие с настоящото Споразумение (независимо дали в резултат на Форсмажорно обстоятелство или по друга причина) и ако са в състояние да отстранят тази причина, но не успеят в срок от тридесет (30) дни от писменото уведомление от ФИСА, което изисква това от тях;
- (ж) ако някой от Организаторите влезе в процедура по ликвидация или прекратяване на дейността, за цели различни от сливане или възстановяване, освен при обстоятелства, одобрени от ФИСА;
- (з) ако някой от Организаторите спре да осъществява стопанската си дейност или има синдик или ликвидатор назначен за ръководство на част или всички нейни активи или предприятия, ако влезе в компромис или споразумение с кредиторите си или претърпи подобни действия в резултат на дълг или друга отговорност;
- (и) ако някой от Организаторите претърпи случай, аналогичен на някой от гореизброените във всяка юрисдикция;
- (й) в съответствие с всяко друго изрично право за прекратяване, предвидено в настоящото Споразумение; и/или
- (к) ако Споразумението за провеждане на Събитието е прекратено (от някоя Страна или Страни) в съответствие с неговите условия.

12.3 Ако настоящото Споразумение бъде прекратено от Организаторите или ФИСА в съответствие с клауза 12:



(а) такова прекратяване не засяга други права или средства за защита на които Организаторите или ФИСА имат право съгласно настоящото Споразумение или по закон, в резултат на или във връзка с всяко нарушение или друго събитие, което дава основание за такова прекратяване и няма да привежда в сила други права или задължения спрямо Организаторите или ФИСА към датата на прекратяване;

(б) такова прекратяване не трябва да се засяга право или задължение по настоящото Споразумение, което и предназначено да действа и остане в сила след края на Срока на договора;

(в) всички лицензи и други права, предоставени на всяка Страна, от друга Страна по отношение на своите търговски марки и/или на Търговските права незабавно се прекратяват и всяка Страна, незабавно ще прекрати използването и/или експлоатацията на търговски марки или Търговските права на другата Страна и всички права, свързани с тях;

(г) ФИСА има право незабавно да назначи една или повече трети страни за домакин и/или провеждане на заменящо Събитие, което може да се проведе навсякъде по света, при такива условия, каквито ФИСА, по свое усмотрение, може да счете за подходящи;

(д) Организаторите са длъжни веднага да пристъпят към доставка до ФИСА или (по избор на ФИСА) унищожаване на всички материали, свързани със Събитието (включително Промоционални материали) във владение или под контрола на Организаторите (или на техните Филиали, представители или лицензианти) и да предоставят на ФИСА задоволително доказателство за това унищожаване, ако това се поиска от ФИСА;

(е) всяка Страна незабавно спира да публикува или по друг начин се позовава на Събитието като провеждащо се в съоръжението; и

(ж) с изключение на прекратяване от страна на Организаторите, съгласно член 12.1 (а), Организаторите са съгласни да се откажат от всякакви претенции, всякаква форма на обезщетение или друга компенсация и се задължават да предпазват и обезщетят ФИСА от всякакви претенции, действия или съдебни решения в полза на трети лица по отношение на това прекратяване. Организаторите носят отговорност да уведомят всички трети страни, с които имат сключени договори по отношение на Събитието за съдържанието на тази клауза 12.3.

## 13 ГАРАНЦИИ И КОМПЕНСАЦИИ

13.1 Всяка Страна гарантира и декларира пред другата Страна, че:

(а) тя има пълното право и власт да сключи и да изпълнява задълженията си по настоящото Споразумение;

(б) изпълнението ѝ на настоящото Споразумение няма да наруши друго споразумение или задължение (включително закон, наредба, лиценз, разпоредба, съдебно решение или постановление), с което тя е обвързана, нито изпълнението на задълженията ѝ ще бъде засегнато от тези споразумения или задължения, или в следствие на съдебен спор, в който тя или някой от нейните служители са страна;

(в) е организация, надлежно учредена и законно съществуваща във всяка Страна, в отношения в съответствие със законите на юрисдикцията на създаването си, има пълната сила и власт да притежава своите активи и да развива



дейността си, както в момента се развива и не е застрашена от предприемане на действия (независимо дали от нея или от трето лице), за или с оглед на нейната или тяхната ликвидация, несъстоятелност или подобен процес;

- (г) изпълнението на настоящото Споразумение е надлежно одобрено и задълженията поети от нея съгласно настоящото Споразумение представляват валидни, законни и обвързващи задължения изпълними срещу нея в съответствие с разпоредбите на Споразумението;
- (д) нито на изпълнение на настоящото Споразумение, нито изпълнението или спазването на някое от задълженията ѝ по настоящото Споразумение или ще доведе до някакво ограничение на нейните правомощия, без значение как са наложени, или правото или способността на директорите ѝ да упражняват тези правомощия без да ги превишават; и
- (е) няма съдебни дела, административна или арбитражната процедура пред или на който и да е съд, съдебен, административен, държавен, арбитражен или друг орган, които се провеждат, очакват и застрашават някой от нейните активи, които могат да имат съществено неблагоприятен ефект върху нейната дейност, активи, състояние или операции, взети като цяло, или може да засегне способността ѝ надлежно и своевременно да изпълнява и спазват всички свои задължения по настоящото Споразумение.

13.2 Организаторите са длъжни да обезщетят ФИСА срещу всякаква отговорност, разходи, разноски, вреди и загуби (включително разумни професионални разходи и разноски), претърпени от ФИСА и произтичащи от или във връзка с:

- (а) всяко нарушаване на гаранциите, съдържащи се в клауза 13.1 или на друго място в настоящото Споразумение;
- (б) всяко нарушение на клауза 18;
- (в) евентуално предявен иск срещу ФИСА за действително или предполагаемо нарушение на правата върху интелектуалната собственост на трети страни, произтичащи от или във връзка с използването от ФИСА на марка на организаторите или Произведения, създадени и/или възложени от Организаторите (или част от тях);
- (г) евентуално предявен иск срещу ФИСА от трета страна, произтичащ от или във връзка с някое от задълженията, услугите, оборудването или отговорностите на Организаторите по настоящото Споразумение, доколкото такъв иск произтича от нарушение, небрежно изпълнение, неизпълнение или забава в изпълнението на настоящото Споразумение от страна на Организаторите, техните служители, представители или подизпълнители; и
- (д) евентуално предявен иск срещу ФИСА от трето лице, при смърт, телесна повреда или увреждане на имущество, произтичащи от или във връзка с дефектни продукти, оборудване, инфраструктура или съоръжения, доколкото такъв дефект(и) се дължи на небрежност или неправомерно действие или бездействие или умишлено неправомерно поведение на Организаторите, техните служители, представители или подизпълнители.

За целите на тази клауза 13.2 само позоваванията на „FISA“ включват служители на ФИСА, избраните членове на Съвета и Комисията, консултанти, изпълнители и/или представители.



ФИСА е длъжна да обезщети Организаторите срещу всякаква отговорност, разходи, разноси, вреди и загуби (включително разумни професионални разходи и разноси), претърпени от Организаторите и произтичащи от или във връзка с евентуално предявен иск срещу Организаторите за действително или предполагаемо нарушение на Правата върху интелектуалната собственост на трети лица, произтичащи от или във връзка с използването от Организаторите на Марка на ФИСА.

3.4 Ако трета страна има претенция, или уведомява за намерението си да предяви иск, срещу някоя Страна („Обезщетена страна“), което може да се счита за вероятно да породи задължение за обезщетение, предоставено от другата Страна или Страни („Обезщетяваща страна“) по настоящото Споразумение („Претенция“), Обезщетена страна е длъжна да:

- (а) веднага щом е възможно, да връчи писмено известие за Претенцията на Обезщетяващата страна, като уточнява естеството на Претенцията с подробности;
- (б) не признава отговорност, да не се споразумява или прави компромис във връзка с Претенция, без предварителното писмено съгласие на Обезщетяващата страна (такова съгласие не може неоснователно да се забавя, отлага или да ме се поставят условия), при условие че Обезщетената страна може да се споразумее за Претенцията (след като даде писмено уведомление за условията на споразумението (до законово допустимата степен) на Обезщетяващата страна, но без да получи съгласието на Обезщетяващата страна), ако Обезщетената страна основателно счита, че невъзможността за споразумение относно Претенцията би могло да й навреди по отношение на съществен аспект; и
- (в) да предприеме такива действия, каквито Обезщетяващата страна може разумно да поиска, за да се избегне спор, риск или за защита на Претенцията, в случай на обезщетение от Обезщетяващата страна към Обезщетената страна срещу всякакви претенции, задължения, разходи, разноси, щети или загуби, които биха могли да възникнат в резултат на тези действия.

13.5 Нищо в тази клауза не ограничава общото задължение на Обезщетената страна за смекчаване на загуби, които биха могли да възникнат в резултат на причина даваща основание за Претенцията.

#### 14 ФОРСМАЖОРНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

Ако в резултат от Форсмажорни обстоятелства ФИСА или Организаторите е/са възпрепятствани или закъсняват при изпълнението своите/техните задължения по настоящия документ, то такова забавяне или неизпълнение не се счита за нарушение на настоящото Споразумение и няма да води до претенции за загуби или щети в следствие на тези обстоятелства. Независимо от горното, ако Организаторите са възпрепятствани или закъсняват при изпълнението на някое от задълженията си по настоящия документ поради Форсмажорни обстоятелства за период от повече от три (3) месеца или за период от повече от една (1) седмица през периода от три (3) месеца непосредствено преди началото на Срока на Събитието, то ФИСА има право незабавно да прекрати настоящото Споразумение, без това да води до санкции или отговорност за ФИСА.



## ЛИЧНА ОТГОВОРНОСТ

В настоящото споразумение не изключва или ограничава отговорността на ФИСА по отношение на:

смърт или лична травма причинена от нейна небрежност или небрежност от страна на нейните служители, представители или подизпълнители (ако е приложимо);

измама или измама с невярно съдържание; или

всички въпроси, по отношение на които би било незаконно за ФИСА да изключи или ограничи отговорността си.

При спазване на клауза 15.1:

- (а) ФИСА не носи отговорност пред Организаторите (или част от тях), независимо дали във връзка с договор, закононарушение (включително небрежност), неизпълнение на законово задължение, или по друг начин за всяка загуба на печалба, непреки или последващи загуби, произтичащи от или във връзка с настоящото Споразумение; и
- (б) общата отговорност ФИСА към Организаторите по отношение на всички други загуби, произтичащи от или във връзка с настоящото Споразумение и Споразумението за провеждане на събитието, независимо дали във връзка с договор, закононарушение (включително небрежност), неизпълнение на законово задължение, или по друг начин, не може да надвишава сума равна на 80% от размера на Таксата за търговските права получена от ФИСА по време на първото действие или бездействие, от което възниква отговорността.

## 16 ПОВЕРИТЕЛНОСТ

### 16.1 В тази клауза:

„Поверителна информация“ означава цялата информация, независимо от нейния характер, получена или придобита от една от Страните в резултат на или във връзка с нейното сключване или изпълнение на настоящото Споразумение и/или която се отнася до:

- (а) преговорите във връзка с настоящото Споразумение;
- (б) разпоредбите на настоящото Споразумение;
- (в) предмета на настоящото Споразумение; или
- (г) дейността, клиентите или финансовите или други въпроси на другата Страна.

и Организаторите ще се отнасят към цялата информация, свързана с бизнес модели, планове и структури за провеждането и експлоатацията на Събитието, предоставена му от ФИСА или всяко друго лице (включително Маркетинговото ръководство на ФИСА) като към поверителна информация.

- 16.2 С изключение на предвиденото в клауза 16.3, всяка Страна е длъжна (и трябва да гарантира, че нейните представители ще) пази в тайна и няма да разкрива поверителна информация на друга Страна пред трети страни.



3  
Всяка Страна може да разкрива или да разреши оповестяването на Поверителна информация на друга Страна:

- (a) на своите служители, юридически или други професионални консултанти, до степента, необходима ѝ или им да извършва или да поиска да бъдат извършени или да наложи някое от своите правомощия или задължения по настоящото Споразумение;
- (б) пред всеки от своите разрешени правоприменници;
- (в) когато се изисква да направи това:
  - (i) по закон;
  - (ii) в следствие на или в съответствие със заповед или решение на съд, арбитраж или агенция със съответните правомощия;
  - (iii) от всеки борсов, регулаторен или държавен орган, който има правомощия върху нея или е подчинена, независимо дали заповед от такъв орган има силата на закон;
- (г) до степен, до която поверителната информация е станала публично достояние или е известна на обществеността по време на оповестяване по начин различен от нарушение на настоящата клауза; или
- (д) ако това оповестяване е изрично разрешено от друга разпоредба на настоящото Споразумение или ако Страната, която собственик на такава Поверителна информация е дала предварително писмено съгласие за разкриване.

16.4 Задълженията по тази клауза 16 ще продължават да са приложими и след изтичане на срока или предсрочно прекратяване на настоящото Споразумение, без ограничения във времето.

## 17 ЦЯЛОСТ НА СПОРАЗУМЕНИЕТО

17.1 Настоящото споразумение и Споразумението за провеждане на събитието заедно съставляват цялото споразумение между Страните във връзка с предмета им и отменят всички предишни договори между Страните във връзка с настоящия документ.

17.2 Други условия, изрично или наложени и употреба, обичай или процес на разглеждане не разделят или засягат настоящото Споразумение.

17.3 Всяка Страна се съгласява и приема, че със сключването на настоящото Споразумение не се основава на декларации, от всякакво естество, които не са изрично посочени в настоящото Споразумение, отправени към нея от трети лица (независимо дали са Страна). Всяка Страна безвъзвратно се отказва от всички претенции, права и средства за защита по отношение на такива декларации, направени пред нея, преди да сключи настоящото Споразумение.

## 18 СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС ЗАКОНИТЕ

Организаторите по всяко време за Срока на договора се подчиняват и са в съответствие с всички закони, наредби, кодекси за поведение, насоки, органи, законодателство и други подобни, които са в сила навсякъде в Територията и



няло спазват законите и регламентите свързани със забраната за спонсориране на реклама на цигари, алкохол, бързи храни, хазартни игри и залагания или наркотични вещества и цялото законодателство, свързано с опазване на здравето и безопасността.

## ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ

ФИСА има право по всяко време да прехвърли, възложи или да натовари изпълнението на настоящия документ по друг начин, чрез създаване на попечителство върху или изпълнение по друг начин на настоящото Споразумение (изцяло или частично) или право, полза или интерес в него, или да прехвърли или възложи на подизпълнител задълженията си по него, тъй като смята за добре.

2 Освен в случаите предвидени в клауза 19.3 по-долу, никой от Организаторите няма право да възложи, прехвърли или да натовари изпълнението на настоящия документ, по друг начин, чрез създаване на попечителство върху или изпълнение по друг начин на настоящото Споразумение (изцяло или частично) или право, полза или интерес в него, или да прехвърли или възложи на подизпълнител задълженията си по него, без предварително писмено съгласие на ФИСА, което съгласие може да бъде предоставено в съответствие с условия, които ФИСА може по свое усмотрение да изисква.

19.3 Организаторите имат право да възложат задълженията си по настоящото Споразумение на трета страна-подизпълнител, при условие че: (i) услугите, които ще се предоставят и самоличността на тази трета страна са били одобрени в писмена форма от ФИСА; (ii) Организаторите ще носят отговорност за всички свои задължения по настоящото Споразумение и (iii) такъв договор за подизпълнение се сключва при условия, които отразяват и по никакъв начин не противоречат на разпоредбите на настоящото Споразумение.

## 20 УВЕДОМЛЕНИЯ

20.1 Всяко уведомление, връчено във връзка с настоящото Споразумение ще бъде в писмен вид на английски език и подписано от или от името на връчващата Страна (или неин представител) и се връчва лично, изпратено чрез куриер или по факс на адреса или факса посочени в клауза 20.2 (или на друг адрес или факс, който получаващата Страна е посочила на изпращащата Страна с предизвестие от минимум десет (10) работни дни).

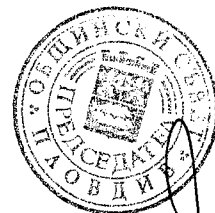
20.2 Адресите и номерата на Страните за целите на клауза 20.1 са:

(a) ФИСА:

Адрес: FISA, Av. De Rhodanie 54, 1007 Lausanne, Switzerland  
На вниманието на: Matt Smith, Executive Director  
Факс: +41 21 617 8375  
С копие до: Colleen Orsmond

(b) Организаторите:

Адрес: ул. „Георги Трингов“ № 9, гр. Пловдив 4000, България  
На вниманието на: Иван Попов  
Факс: +359 32 908 901  
С копие до: Емил Матев



Всяко уведомление, връчено съгласно настоящото Споразумение ще се счита за получено, при липсата на получаване, както следва:

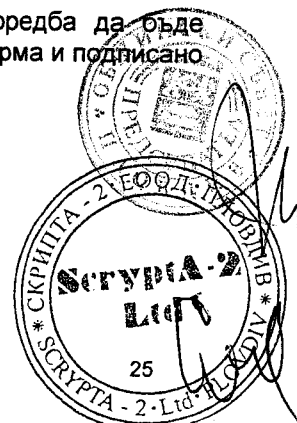
- (а) ако е доставено лично в часа на датата на действителната доставка;
- (б) ако са доставено по куриер, по време на подписване на разписката за получаване на куриера; или
- (в) ако е изпратено по факс, с потвърдено получаване на получаването от приемащото устройство, в деня на изпращане.

при условие, че в случай на уведомление считано за получено в ден, който не е Работен ден, или след 18:00 часа на мястото на получаване, то ще се счита за получено на следващия Работен ден в началото на работното време на мястото на получаване.

20.4 Всяко уведомление, връчено от ФИСА на всеки от Организаторите в съответствие с клауза 20, се счита за надлежно връчено и получено от всеки от Организаторите.

## 21 ОБЩИ УСЛОВИЯ

- 21.1 Всяка страна ще заплати своите разноски и разходи във връзка с договарянето, изготвянето, изпълнението и прилагането на настоящото Споразумение.
- 21.2 Настоящото споразумение може да бъде подписно в произволен брой копия и от Страните на отделни копия. Всяко копие представлява оригинал на настоящото Споразумение, но заедно с копията ще представляват един документ.
- 21.3 Предоставянето от всяка Страна на време или опрощаване по отношение на всяко нарушение на някое от условията на настоящото Споразумение от друга Страна не може да се счита за отказ от права във връзка с такова нарушение или отказ от права върху всяко нарушение на някое от условията на настоящото Споразумение от друга Страна, не може да предотврати по-нататъшното изпълнение на това условие и не се счита за отказ от претенции при последващо нарушение.
- 21.4 Всички права, средства за защита и правомощия, предоставени на Страните са кумулативни и не се считат за изключващи други права, средства за защита или правомощия, предоставени им впоследствие със закон или по друг начин.
- 21.5 Всяка Страна ще прави всичко необходимо, включително и подписване на всички документи, необходими за прилагане на волята на Страните във връзка с настоящото Споразумение.
- 21.6 В случай че някое от условията на настоящото Споразумение бъде сметено за нищожно или според изискванията на приложим закон, то тези условия ще бъдат премахнати или изменени по такъв начин, че да направят останалата част от настоящото Споразумение валидна или приложима, освен ако целия търговски предмет на Споразумението на бъде нарушен по този начин.
- 21.7 Настоящото Споразумение може да бъде изменено или разпоредба да бъде изключвана, ако такова изменение или изключване е в писмена форма и подписано от надлежно упълномощен представител на всяка Страна.



Настоящото Споразумение и нито едно действие, предприето съгласно  
то Споразумение не може да създаде партньорство или отношения  
и представител между Страните или по друг начин да упълномощава  
Страна да обвърже друга Страна, независимо от целите.

което не е страна по настоящото Споразумение няма права, по силата на  
за договорите (Права на трети страни) от 1999 г., за прилагане на условия  
настоящото Споразумение.

Настоящото Споразумение бъде преведено на език, различен от английски то  
на английски език ще се разглежда с предимство.

### ПРИЛОЖИМО ПРАВО И РАЗРЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕ

Настоящото Споразумение се урежда и тълкува в съответствие с швейцарското  
законодателство.

Страните ще се стремят към взаимно изгодно уреждане на евентуални спорове,  
произтичащи от или във връзка с настоящото Споразумение чрез преговори. В  
случай че такъв спор(ове) не може да бъде уреден по взаимно съгласие между  
страните, тогава този спор(ове) (освен ако се налага възбрана) се отнася само към  
Арбитражния съд по спорта („АСП“) в Лозана, Швейцария и бива решен  
окончателно в съответствие с правилника за арбитраж на АСП, в сила към  
съответния момент. Всяка от страните определя един арбитър от списъка с  
арбитри на АСП, а двамата номинирани арбитри ще посочат председателя на  
арбитражния съдебен състав. Езикът, на който ще се води процесът е английски  
език. Мястото на арбитража е Лозана, Швейцария и страните, освен ако не е  
разпоредено друго от арбитрите, поемат направените от тях съдебни разноски.

Подпис: не се чете

Денис Освалд (*Denis Oswald*)

Президент

Упълномощен да подпише от името на

**FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**

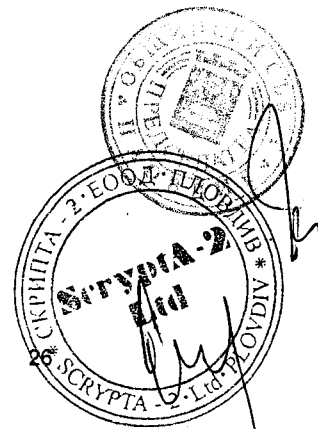
Подпис:

Мат Смит (*Matt Smith*)

Изпълнителен директор

Упълномощен да подпише от името на

**FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**



Подпис: не се чете

Матев

идент

упълномощен да подпише от името на  
**БЪЛГАРСКА ФЕДЕРАЦИЯ ПО ГРЕБАНЕ**

Подпис: не се чете

Иван Тотев

Кмет

Упълномощен да подпише от името на  
**ГРАД ПЛОВДИВ**

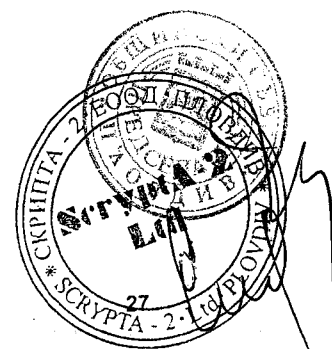
Подпис: не се чете

Иван Попов

Председател

Упълномощен да подпише от името на  
**ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ – ПЛОВДИВ**

Илиян Иванов: подпис /не се чете/  
Директор дорекция ПНО

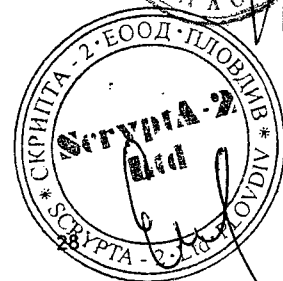
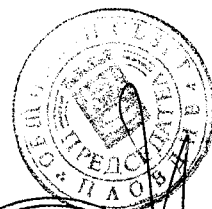


## ПРИЛОЖЕНИЕ 1

### ПРОЦЕДУРИ ЗА ОДОБРЕНИЕ

Страната (за целите на настоящото Приложение или (i) ФИСА или (ii) Организаторите (действащи заедно)) искаща разрешение („Заявяващата страна“) е длъжна при първа практическа възможност, след като същата е създадена или подготвена, и във всеки случай преди издаване, публикуване, пускане в обращение или друга форма на използване, да представи на другата страна (за целите на настоящото Приложение или (i) ФИСА или (ii) Организаторите (действащи заедно)) („Одобряващата страна“) за одобрение на всички печатни материали и други средства, които по силата на настоящото Споразумение, изискват одобрението на Одобряващата страна (независимо дали писмено или по друг начин) и тези елементи са посочени в настоящото Приложение като „печатни материали и други средства“.

- 2 Одобряващата страна ще положи разумни усилия да съобщи на Заявяващата страна одобрението на Одобряващата страна или отказа за одобрение в рамките на 10 (десет) работни дни от получаването на споменатите печатни материали или други средства (които, за да се избегнат съмнения се представят на Одобряващата страна заедно с инструкциите, с които се иска одобрение по отношение на същите).
- 3 В случай че Заявяващата страна не е получила отговор от Одобряващата страна в рамките на 10 (десет) работни дни от подаване на материалите, ще се счита, че Одобряващата страна е дала одобрението си за посочените печатни материали и други средства.
- 4 В случай, че Одобряващата страна откаже одобрение, тя е длъжна да предостави на Заявяващата страна причините за отказ на нейното одобрение и Страните се задължават да положат разумни усилия да се споразумеят как да се изменят или променят посочените печатни материали и други средства, така че да ги направят приемливи. Всички изменени печатни материали и други средства, трябва да се представят отново пред Одобряващата страна за нейното одобрение в съответствие с разпоредбите на настоящото Приложение.
- 5 В случай че Заявяващата страна представи печатни материали и други средства, които са одобрени (или се считат за одобрени) в съответствие с разпоредбите на настоящото Приложение, то Заявяващата страна е длъжна да гарантира, че подобни печатни материали и други средства не се отклоняват от образаца, изобразяването или спецификацията на продукта, одобрени от Одобряващата страна и ще представи допълнителни представителни образци от такива печатни материали и други средства за одобрение, в случай на основателно искане от Одобряващата страна.
- 6 В случай че печатните материали и други средства не съответстват на одобрения представителен образец, изобразяване или друго подадено, Заявяващата страна, незабавно при получаване на предизвестие от Одобряващата страна да изтегли от обръщение всички подобни печатни материали или други средства.



## ПРИЛОЖЕНИЕ 2

### ИЗКЛЮЧЕНИ КАТЕГОРИИ МАРКИ ПО СЕКТОРИ

По-долу са посочени Спонсорите на ФИСА по ексклузивни секторни категории марки, които са определени с договори или са в процес на договаряне със Спонсорите на ФИСА и които евентуално са запазени за Спонсори на ФИСА.

- |   |  |
|---|--|
| <b>Мобилни безжични комуникационни устройства</b>   | Samsung Electronics Limited                      |
| Устройства (известни в момента или разработени по-късно), които са в състояние да приемат и/или изпращат гласови и/или данни и/или видео съобщения чрез мобилна безжична технология и/или за съхранение на информация и които са предназначени или приспособени да могат да се използват докато потребителят е в движение, включително, но несамо, персонални дигитални помощници (PDA), мобилни интернет устройства (MID) или мобилни телефони (които включват мобилни телефони с камера), но за избягване на съмнение с изключение мобилни мрежови услуги |  |
| <b>2. Телевизори</b>  | Samsung Electronics Limited                      |
| <b>3. Лаптопи</b>   | Samsung Electronics Limited                      |
| <b>4. Монитори</b>  | Samsung Electronics Limited                      |
| <b>5. Банкови услуги</b>  | Gazprombank and Vneshekonombank                  |
| <b>6. НПО за опазване на околната среда</b>   | WWF International<br>(Worldwide Fund for Nature) |
| Неправителствена организация, чиято мисия е да спре влошаването на околната среда на планетата и да изгради бъдеще, в което хората да живеят в хармония с природата. Стратегическият съюз, сключен между ФИСА и WWF International се фокусира върху темата „Чиста вода“.  |  |



## ПРИЛОЖЕНИЕ 3

### ПРАВА НА МЕСТНИТЕ СПОНСОРИ

#### Право на събитието

Правото да използват марката на събитието в ПР акции и реклама (но не върху

Правото да използват официалния статус „Местен спонсор“.

#### Право на доставка на продукти

Правото и възможността да доставят продукти за Събитието за употреба от организаторите, ако има нужда от тях и са предвидени в бюджета.

#### Право на ексклузивност

Правото да получат ексклузивност върху продукт за една договорена категория при получаване на предварително писмено разрешение от ФИСА.

#### Право на настаняване

Правото да получат една маса за осем (8) в Съоръжението за настаняване.

#### Право на голям екран

Правото да имат реклама, излъчвана на големия екран на Съоръжението (всяка такава реклама ще бъде с продължителност и честота посочени от ФИСА).

#### Банери

Правото да имат един рекламен банер за всеки от петте (5) Местни спонсора, разположени на четирите точки на всеки 250 м. (250 м., 750 м., 1250 м. и 1750 м.).

#### Задно табло на платформата за награждаване

Име/лого в долната половина на задното табло на платформата за награждаване като вида и размерите ще се определят от ФИСА.

#### Програма на събитието

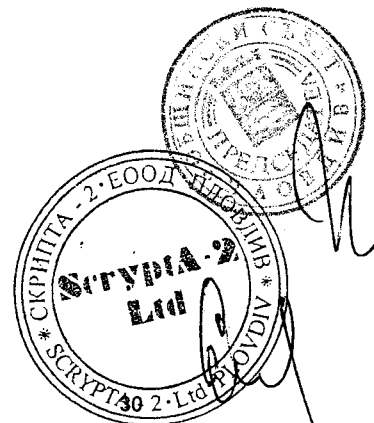
Право да получат 1 x пълна страница/4-цветна реклама в Програмата на събитието (с изключение на вътрешната страна на предната корица, външната страна на задната корица и средната разтворена страница, които са запазени за Търговските партньори на ФИСА).

#### Лого

Правото да поставят своето име/лого във връзка с официалния статус Местен спонсор върху мултиспонсорските табла разположени в Съоръжението.

#### Изложбен щанд

Правото да имат изложбен щанд/щанд за продажби в Съоръжението на място съвместно договорено от ФИСА и Организаторите за всички такива изложбени щандове.



## ПРИЛОЖЕНИЕ 4

### ПРАВА НА МЕСТНИТЕ ДОСТАВЧИЦИ

#### Период на събитието

Правото да използват марката на събитието в ПР акции и реклама (но не върху продукти).

#### Статус

Правото да използват официалния статус „Местен доставчик“.

#### Доставка на продукти

Правото и възможността да доставят продукти за Събитието за употреба от Организаторите, ако има нужда от тях и са предвидени в бюджета.

#### Ексклузивност

Правото да получат ексклузивност върху продукт за една договорена категория при получаване на предварително писмено разрешение от ФИСА.

#### Настаняване

Правото да получат една маса за осем (8) в Съоръжението за настаняване.

#### Голям екран

Правото да имат реклама, излъчвана на големия екран на Съоръжението (всяка такава реклама ще бъде с продължителност и честота посочени от ФИСА).

#### Програма на събитието

Право да получат 1 x половин страница/4-цветна реклама в Програмата на събитието (с изключение на вътрешната страна на предната корица, външната страна на задната корица и средната разтворена страница, които са запазени за Търговските партньори на ФИСА).

#### Лого

Правото да поставят своето име/лого във връзка с официалния статус Местен доставчик върху мултиспонсорските табла разположени в Съоръжението.

#### Изложбен щанд

Правото да имат изложбен щанд/щанд за продажби в Съоръжението на място съвместно договорено от ФИСА и Организаторите за всички такива изложбени щандове.



## ПРИЛОЖЕНИЕ 5

### ПРАВА НА МЕДИЙНИТЕ СПОНСОРИ

#### Събитието

Използват марката на събитието в ПР акции и реклама (но не върху

използват официалния статус „Националин/Местен медиен спонсор“.

#### Медийни продукти

Има възможност да доставят медийни продукти за Събитието за употреба от организаторите, ако има нужда от тях и са предвидени в бюджета.

#### Ексклузивност

Има да получат ексклузивност върху продукт за една договорена категория при обявяване на предварително писмено разрешение от ФИСА.

#### Обявяване

Има да получат една маса за осем (8) в Съоръжението за настаняване.

#### Телевизионен екран

Има да имат реклама, излъчвана на големия екран на Съоръжението (всяка такава реклама ще бъде с продължителност и честота посочени от ФИСА).

#### Програма на събитието

Има да получат 1 x половин страница/4-цветна реклама в Програмата на събитието (с изключение на вътрешната страна на предната корица, външната страна на задната корица и средната разтворена страница, които са запазени за търговските партньори на ФИСА).

#### Лого

Има да поставят своето име/лого във връзка с официалния статус Медиен спонсор върху мултиспонсорските табла разположени в Съоръжението.

#### Изложбен щанд

Има да имат изложбен щанд/щанд за продажби в Съоръжението на място съвместно договорено от ФИСА и Организаторите за всички такива изложбени щандове.



ПРИЛОЖЕНИЕ 6

МАРКИ НА ФИСА

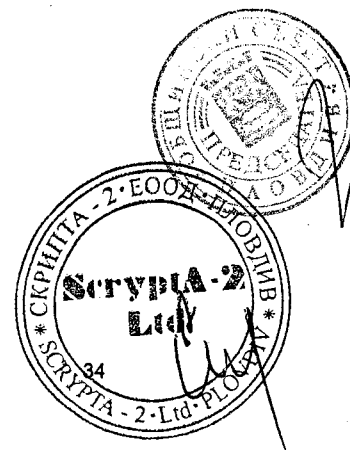
„СВЕТОВНО ПЪРВЕНСТВО ПО ГРЕБАНЕ НА ФИСА ЗА 2018 г.“



Примерно лого



ПРИЛОЖЕНИЕ 7  
МАРКЕТИНГОВО РЪКОВОДСТВО НА ФИСА



## ПРИЛОЖЕНИЕ 8

### Декларация за придържане

НАСТОЯЩИЯ ДОКУМЕНТ се подписва на [•] 20[•] г.

Дружество учредено [в / съгласно законите на [•] с регистрационен номер [•], със седалище / адрес на управление] в [•] („Организационния комитет“).

ТО СЕ ВЗЕМЕ ПРЕДВИД, ЧЕ:

Настоящият документ е подписан в съответствие с условията на т. 3.2 (Организаторите) от Споразумението за търговски права във връзка със Световното първенство по гребане за [•] г. („Първенството“), от [•] 20[•] г., сключено между (1) Fédération Internationale des Sociétés d'Aviron (Международната федерация по гребане), (2) [напишете името на националната федерация] (3) ) [напишете името на града – домакин] и (4) [напишете името на кандидатстващия комитет], във вида на споразумението, който може да бъде изменен, добавян и актуализиран периодично („Споразумението за търговски права“).

НАСТОЯЩИЯ ДОКУМЕНТ се изготви в уверение на следното:

1. Организационният комитет се задължава да се придържа и да бъде обвързан от разпоредбите на Споразумението за търговски права и да изпълнява задълженията, произтичащи от Споразумението за търговски права, които трябва да бъдат изпълнени или изпълнявани на или след датата на подписване на настоящия документ, във всяко едно отношение, тъй както, ако Организационният комитет е страна по Споразумението за търговски права и посочен в него като един от Организаторите.
2. Без да се ограничава от общия характер на клауза 1 по-горе, Организационният комитет е съгласен да стане основния отговорник за всички оперативни аспекти на организацията и провеждането на Първенството от датата на настоящия документ насетне.
3. Настоящия документ се подписва в полза на първоначалните страни по Споразумението за търговски права.
4. Адреса и номера на факса на Организационния комитет за целите на клауза 28.4 от Споразумението за провеждане на събитието, са следните:

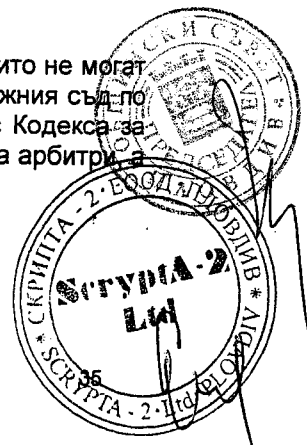
Адрес: [•]

На вниманието на: [•]

Факс: [•]

С копие до: [•]

5. Настоящия документ се прилага и тълкува в съответствие с швейцарското законодателство.
6. Всички спорове, възникнали от или свързани с настоящия документ, които не могат да бъдат разрешени по взаимно съгласие, ще бъдат внесени в Арбитражния съд по спорта в Лозана, Швейцария и решени окончателно в съответствие с Кодекса за арбитраж свързан със спорта. Съдебният състав ще се състои от трима арбитражи, а езикът на арбитража ще бъде английски език.





**CONTRACT**

**Dated 2 September 2013**

**FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**

**and**

**THE NATIONAL ROWING FEDERATION OF BULGARIA**

**and**

**THE CITY OF PLOVDIV**

**and**

**PLOVDIV ORGANISING COMMITTEE**

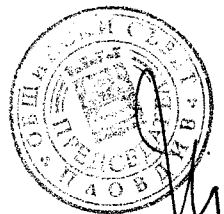
---

**COMMERCIAL RIGHTS AGREEMENT**

**relating to the**

**2018 WORLD ROWING  
CHAMPIONSHIPS**

---



## COMMERCIAL RIGHTS AGREEMENT

DATED the 2nd day of September 2013

### PARTIES

- 1) **FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**, a company incorporated in accordance with the laws of Switzerland whose registered office is Maison du Sport International, Av. de Rhodanie 54, 1007 Lausanne, Switzerland ("**FISA**");
- 2) **BULGARIAN ROWING FEDERATION**, an entity organised and existing under the laws of Bulgaria whose registered office address is Sofia, 75, Vasil Levski Boulevard, Bulgaria (the "**NF**");
- 3) **CITY OF PLOVDIV**, an entity organised and existing under the laws of Bulgaria whose registered office address is Plovdiv, 1, Stefan Stambolov Square, Bulgaria (the "**Host City**"); and
- 4) **PLOVDIV ORGANISING COMMITTEE**, an entity organised and existing under the laws of Bulgaria having its principal place of business at Plovdiv, 9, Georgi Tringov, Bulgaria (the "**POC**").

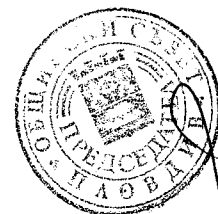
### INTRODUCTION

- (A) FISA is the international governing body of rowing and is recognised as such by the International Olympic Committee.
- (B) FISA owns and controls the right to organise, stage and commercially exploit the Event and is the owner and controller of the Commercial Rights.
- (C) Under an agreement between the Parties of even date herewith (the "**Event Agreement**"), FISA has awarded the NF, the Host City and the POC (hereinafter collectively the "**Organisers**") the right to stage, promote and organise the Event in accordance with the terms and conditions thereof.
- (D) Under the terms of the Event Agreement, FISA permits the Organisers to exploit (for their own account) certain of the Commercial Rights relating to the sale of (i) tickets for the Event, (ii) Event Programmes and (iii) certain advertising rights in respect of the Event Programmes.
- (E) In addition to the rights referred to in recital D above, the Organisers wish to acquire the Local Commercial Rights and FISA has agreed to provide such rights to the Organisers on the terms and conditions set out in this Agreement.

### THE PARTIES AGREE AS FOLLOWS:

#### 1 DEFINITIONS AND INTERPRETATION

- 1.1 In this Agreement, the following definitions apply:



**"Affiliate"** means any subsidiary undertaking, any parent undertaking, or any subsidiary undertaking of such parent undertaking (as such terms are defined in section 1162 of the UK Companies Act 2006).

**"Approvals Procedure"** means the procedure set out in Schedule 1.

**"Broadcasting Rights"** shall have the meaning ascribed to that term in the Event Agreement.

**"Business Day"** means a day on which banks are open for the transaction of general business in Switzerland.

**"Commentary"** means an audio commentary of the Event or any part of the Event.

**"Commercial Rights"** shall have the meaning ascribed to that term in the Event Agreement.

**"Commercial Rights Fee"** shall have the meaning ascribed to that term in clause 11.1.

**"Event"** means the 2018 FISA World Rowing Championships to be held at the Venue during the Event Period or any part thereof in accordance with this Agreement consisting principally of all the sporting activities, the opening and closing ceremonies, press conferences, podium ceremonies, gala dinners, awards evening and associated activities and official functions relating thereto.

**"Event Agreement"** shall have the meaning given to that term in recital C.

**"Event Budget"** means the budget for the staging of the Event to be prepared, submitted to FISA and updated by the Organisers in accordance with the Event Agreement and the FISA Marketing Manual.

**"Event Coverage"** means all audio, visual and/or audio-visual recordings, coverage or footage whatsoever in any format (whether now known or hereafter developed) including Footage, stills, photographs, frames, electronic or other simulations or depictions of, and Commentary on, the Event.

**"Event Mark"** shall have the meaning given to that term in clause 10.1.

**"Event Officials"** means all individuals appointed by FISA or the Organisers to officiate in any capacity at, or in relation to, the Event.

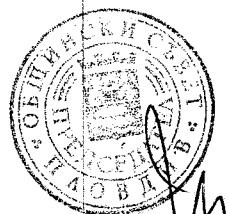
**"Event Period"** means the period commencing at 29 August 2018, and ending at 9 September 2018.

**"Event Programme"** means the official souvenir programme relating to the Event.

**"Excluded Sponsor Categories"** shall mean the exclusive brand sector categories that have been contractually agreed with FISA Sponsors as set out in Schedule 2 and any further categories as may be designated by FISA during the Term.

**"Event Sponsors"** means FISA Commercial Partners and Local Commercial Partners.

**"FISA Account"** means the bank account with the following details:



Name of bank: UBS SA  
Address of bank: Place St-François 1, 1003 Lausanne, Switzerland  
IBAN code: CH89 0024 3243 3515 9061 J  
BIC/Swift code: UBSWCHZH80A

or such other bank account as FISA may notify to the Organisers from time to time.

**"FISA Broadcasting Partners"** means the European Broadcasting Union (in respect of Europe) and Quattro Media (in respect of the rest of the world).

**"FISA Commercial Partner"** means any licensee of any of the Retained Commercial Rights, including without limitation any FISA Sponsor.

**"FISA Marketing Manual"** means the document entitled 'The Marketing Manual for the 2018 World Rowing Championships' compiled by FISA (including any variations and updates thereof), a copy of which is attached at Schedule 7.

**"FISA Marks"** means the logo set out in Schedule 6 together with any other logos, designs, designations and marks which are owned and controlled by the FISA at any time during the Term.

**"FISA Regulations"** means the FISA Statutes, Rules of Racing, related Bye-Laws, Event Regulations, directives, resolutions, guidance notes and/or any other order or direction of FISA from time to time in force (including the FISA Manual for Rowing Championships).

**"FISA Sponsors"** shall mean the official sponsors of FISA as set out in Schedule 2.

**"Footage"** means all material, pictures, programme feeds and footage (including all associated soundtracks other than commentary) of Events which may be filmed, produced or recorded by the Host Broadcaster during the Term.

**"Force Majeure Event"** means in relation to either the Organisers or FISA (the "Affected Party") any extraordinary circumstances beyond its reasonable control, such as serious fire, storm, and/or flood, earthquake, explosion, acts of a public enemy, war, insurrection, terrorist act or threat of terrorist act, sabotage, epidemic, embargoes, strikes and/or labour disputes of a person other than the Affected Party, acts of God, acts of any government whether national, municipal or otherwise, or any agency thereof which affects the performance of any provision of this Agreement by the Affected Party but for the avoidance of doubt does not include either the Organisers or FISA being unable to fulfil their/its obligations under this Agreement as a result of a lack of funds or being or becoming insolvent.

**"Hospitality Facility"** shall have the meaning given to that term in clause 6.2.

**"Hospitality Rights"** means the right to provide hospitality services at the Venue for the Event.

**"Host Broadcaster"** means the organisation appointed by FISA to televise and/or broadcast the Event or any part thereof and provide live and/or delayed feed for other television and/or radio networks and/or other electronic media world-wide.

**"Intellectual Property Rights"** means patents, rights to inventions, copyright and related rights, trade marks, trade names and domain names, rights to goodwill or to sue for passing off or unfair competition, rights in designs, rights in computer software, database rights, rights in confidential information (including know-how) and any other intellectual property rights, in each case whether registered or

unregistered and including all applications (or rights to apply) for, and renewals or extensions of, such rights and all similar or equivalent rights or forms of protection which subsist or will subsist now or in the future in any part of the world.

**"Local Commercial Partners"** means Local Sponsors, Local Suppliers and Media Sponsors.

**"Local Commercial Rights"** means the Local Sponsorship Rights and the Hospitality Rights.

**"Local Contracts"** shall have the meaning given to that term in clause 5.2.

**"Local Sponsor"** means a person to whom the Organisers grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 3.

**"Local Sponsorship Rights"** means those sponsorship rights relating to the Event set out in Schedules 3, 4 and 5.

**"Local Supplier"** means a person to whom the Organisers grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 4.

**"Media Sponsor"** means a person to whom the Organisers grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 5.

**"Medical Areas"** means the restricted enclosure(s) at the Venue for use by Medical Officers.

**"Medical Officers"** means individuals trained to provide medical services who are appointed in respect of the Event.

**"Official Caterer"** means the person to be appointed as the official caterer for the provision of hospitality and other catering services at the Event in accordance with clause 6.1.

**"Official Event Website"** means the official website for the Event that the Organisers are required to create pursuant to their obligations under FISA's internet policy document for the Event.

**"Official Title"** means the official name of the Event as set out in Schedule 6.

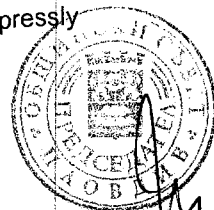
**"Organisers"** means, subject to clause 3, the NF, the Host Counties, SANCA and the Organising Committee.

**"Parties"** means the parties to this Agreement and Party means any of them as the context requires.

**"Promotional Materials"** has the meaning given to that term in the Event Agreement.

**"Regulations"** means the rules, regulations, directions, decisions, codes of practice and guidelines from time to time of any competent legal or advertising authority and any sports governing body to which FISA is subject.

**"Retained Commercial Rights"** means all Commercial Rights not expressly granted to the Organisers under this Agreement or the Event Agreement.



"**Tax**" means all present and future taxes, imposts, levies, assessments, duties, charges, fees, deductions and withholdings in all relevant jurisdictions and interest, penalties and fines in respect of them, and "**Taxation**" shall be construed accordingly.

"**Team**" means any rowing team or crew (including an individual member of such team or crew) which participates in the Event.

"**Technical Areas**" means the restricted enclosure(s) at the Venue for use by the Teams and Event Officials.

"**Term**" shall have the meaning given to that term in clause 2.

"**Territory**" shall have the meaning given to that term in clause 4.1.

"**Venue**" means the venue at which the Event will be held which throughout the Event Period shall be controlled by the Organisers, including the main regatta course, spectator stands and any dressing rooms, warm-up/cool-down areas, Technical Areas, Medical Areas, media areas or other rooms or constructions at or within the Venue, and any other areas to which spectators, Teams, VIPs and any guests are admitted, car parking facilities, camping sites and all areas necessary for the exploitation of the Commercial Rights and, as the context may require and to the extent that the Organisers are able practically to control access to the same, the immediate environs of such facility (including the air space above it).

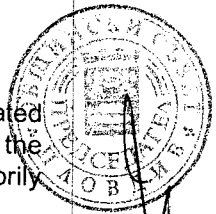
"**Work**" means original copyright works and other original works of any kind which are created by the Organisers or on behalf of the Organisers in performing their obligations under this Agreement or the Event Agreement and/or otherwise relate to the Event.

1.2 In this Agreement, unless otherwise specified:

- (a) the headings are for ease of reference only and shall not be taken into account in construing or interpreting this Agreement;
- (b) references to any recital, clause, sub-clause, paragraph or Schedule are to those contained in this Agreement and all Schedules to this Agreement are an integral part of this Agreement;
- (c) references to a person shall be construed so as to include a corporate or unincorporated body;
- (d) the words "include", "including" and "in particular" shall be construed as being by way of illustration or emphasis only and shall not be construed as, nor shall they take effect as, limiting the generality of any preceding words; and
- (e) a reference to a statute, statutory provision or subordinate legislation is a reference to it in force for the time being, taking account of any amendment, extension or re-enactment and includes any former statute, statutory provision or subordinate legislation which it amends or re-enacts.

## 2 TERM

This Agreement shall take effect on signature and shall continue, unless terminated earlier in accordance with its terms, until 31 December 2018 or, if later, until the Parties' respective payment obligations hereunder have been satisfactorily



discharged (the "Term").

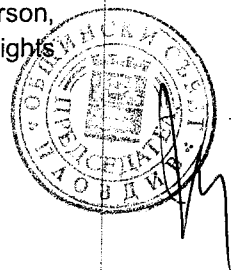
### 3 ORGANISERS

- 3.1 Each of the Organisers (namely, the NF, the Host City, the POC and the Organising Committee) shall be and remain jointly and severally liable for the proper performance of all of their obligations under this Agreement including payment of the first instalment of the Commercial Rights Fee in accordance with clause 11.1(a).
- 3.2 As soon as it has been formed, under the terms of Clause 2 of the Event Agreement the Organising Committee shall formally adhere to this Agreement and become a party thereto by addressing to FISA a binding written declaration to this effect in the form set out in Schedule 8 and then, for all purposes in this Agreement, the Organising Committee shall be included within the definition of "Organisers".
- 3.3 Thereafter, the Organising Committee shall become principally in charge of all the commercial aspects of the organisation and staging of the Championships and all payments arising out of this Agreement and FISA's contact for all purposes in connection thereto. The Organisers (i.e. the NF, the Host City, the POC and the Organising Committee shall however in any case remain directly, jointly and severally responsible for the proper performance of all the obligations relating to the organisation and staging of the Championships.

### 4 CONSIDERATION AND GRANT OF RIGHTS

- 4.1 In consideration of the Commercial Rights Fee and the Organisers' obligations and undertakings set out herein, FISA hereby grants to the Organisers the Local Commercial Rights for exploitation in the territory of Bulgaria (the "Territory") solely during the Term, in accordance with and subject to the provisions of this Agreement.
- 4.2 The exercise of the Local Commercial Rights shall be subject in every instance to the Approvals Procedure.
- 4.3 The rights and obligations granted to and imposed upon the Organisers under this Agreement shall be subject to the Regulations. Each Party agrees not to do anything under this Agreement which is inconsistent with the Regulations and FISA shall not be liable for any failure to deliver any Local Commercial Rights as a result of the observance of the Regulations.
- 4.4 The Parties agree and acknowledge that any and all rights in and to the Event including any of the Commercial Rights which are not expressly and specifically granted to the Organisers pursuant to this Agreement are hereby reserved to FISA and may be exercised and exploited by FISA in its sole discretion. Without prejudice to the generality of the foregoing, the Organisers do not have, and shall not exercise or grant to any person or purport to exercise or grant to any person, any rights in or to the Commercial Rights save for (i) the Local Commercial Rights granted to it hereunder and (ii) the rights referred to in recital D.

### 5 LOCAL SPONSORSHIP RIGHTS



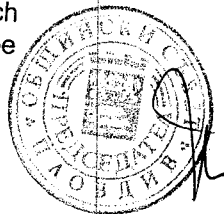
- 5.1 Subject to the remaining provisions of this clause 5, the Organisers shall have the right to appoint Local Commercial Partners, provided always that:
- (a) FISA has granted its prior written approval of the identity of each Local Commercial Partner and the rights to be granted to each such Local Commercial Partner;
  - (b) no such Local Commercial Partner's business activities fall within any of the Excluded Sponsor Categories.

5.2 The Organisers shall enter into a written agreement (the "Local Contract") with each Local Commercial Partner which shall govern the terms on which the Local Commercial Partner is appointed and the rights to be granted to the Local Commercial Partner. The Local Contract shall be in a standard form to be supplied by FISA and shall be in the English language (although the Organisers may arrange for it to be translated into their local language at their own cost). The Organisers shall supply the final version (in the English language) of each Local Contract to FISA for FISA's prior written approval (which may be withheld or conditioned in FISA's absolute discretion) prior to signature. For the avoidance of doubt, the Organisers shall not enter into any Local Contract without FISA's prior written approval of its final form. In the event of any inconsistency between the terms of any Local Contract and this Agreement, this Agreement shall (as between the Organisers and FISA) prevail.

5.3 The Organisers represent, warrant and undertake:

- (a) to deliver the Local Sponsorship Rights to the relevant Local Commercial Partners who purchase such rights in strict compliance with:
  - (i) the packaging concepts (meaning the specific groupings of rights which can be granted to a specific number of Local companies) as set out in Schedules 3, 4 and 5 (as applicable);
  - (ii) the terms and conditions of this Agreement;
  - (iii) the FISA Regulations; and
  - (iv) FISA's instructions from time to time;
- (b) to grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 3 to no more than five (5) Local Sponsors;
- (c) to grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 4 to no more than five (5) Local Suppliers; and
- (d) to grant the Local Sponsorship Rights set out in Schedule 5 to no more than five (5) Media Sponsors.

5.4 For the avoidance of doubt, the design and dimensions of all signage, branding or other advertising rights that form part of the Local Sponsorship Rights shall be subject to the prior written approval of FISA and their placement at the Venue shall be both subject to the prior approval of, and overseen by, FISA. Further, any such signage rights which are to be (or have the potential to be) televised shall be controlled by FISA in all respects (including servicing and design).



- e the  
a/  
ll
- 5.5 All costs consequent on the manufacture, delivery and storage of signage, branding and/or other advertising associated with the provision of the Local Sponsorship Rights shall be for the sole account of the Organisers.

## 6 HOSPITALITY RIGHTS

- 6.1 Although FISA shall make the final decision as to the identity of the Official Caterer, it shall take into consideration such local and national criteria as may be suggested to it by the Organisers. FISA and the Organisers will then endeavour to mutually agree:

- (a) the terms and conditions of the appointment of the Official Caterer by the Organisers; and
- (b) the hospitality concept; and
- (c) the choice of menus, standard of service and decorations and all other matters concerning the provision of hospitality at the Event.

If agreement cannot be reached, FISA's decision shall be final.

- 6.2 Unless otherwise agreed by FISA in writing the hospitality facility for the Event (the "**Hospitality Facility**") shall be located adjacent to the finish area of the main regatta course. The Organisers shall procure that the Hospitality Facility:

- (a) provides for FISA, the FISA Commercial Partners and other guests of FISA (the "**FISA Hospitality**"), as well as for the Organisers, the Local Commercial Partners and other local hospitality users (the "**Local Hospitality**"); and
- (b) is capable of accommodating at least 100 seated VIP guests.

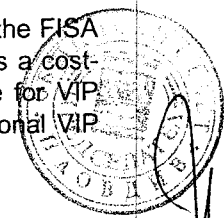
- 6.3 The VIP primary seating section nearest to the finish line of the main regatta course shall be allocated exclusively to the FISA Hospitality.

- 6.4 The cost of erecting, decorating and operating the Hospitality Facility shall be for the Organisers and must be reflected in the Event Budget.

- 6.5 FISA shall have the right to receive a minimum of 100 premier seated VIP hospitality tickets (including free parking) for the Event (the "**VIP Tickets**") for use by its personnel, the FISA Commercial Partners and/or other guests of FISA. Such VIP Tickets may be used on any one or more days of the Event (for example, FISA may choose to use 25 of its VIP tickets on each of the four finals days (Thursday - Sunday) or to use 100 VIP Tickets all on the final day of the Event.

- 6.6 For up to 100 of the VIP Tickets, FISA, the FISA Commercial Partners and/or other guests of FISA shall only be required to pay the Organisers a cost-per-head which represents half of the agreed published price for those VIP Tickets for each of the four finals days (Thursday - Sunday) (the cost of such VIP Tickets for the preceding days of the Event shall be reduced from the published price to an amount to be mutually agreed between FISA and the Organisers).

- 6.7 For any VIP Tickets in addition to the 100 referred to in clause 6.6, FISA, the FISA Commercial Partners and/or other guests of FISA shall pay the Organisers a cost-per-head which is equal to the full amount of the agreed published price for VIP Tickets for each of the four semis/finals days (the cost of any such additional VIP



Tickets for the preceding days of the Event shall be reduced to an amount to be mutually agreed between FISA and the Organisers).

- 6.8 In addition to FISA's right to receive the VIP Tickets referred to in clause 6.5, the Organisers shall:
- (a) make up to 20 complimentary entry and parking tickets available to each FISA Commercial Partner per day
  - (b) subject to availability, allow each FISA Commercial Partner to purchase a reasonable number of entry tickets, parking passes and VIP Tickets (at the applicable published prices) in the same locations as those to which its existing entry tickets, parking passes and VIP Tickets (as applicable) relate;
  - (c) allocate a reasonable number (as determined by FISA) of places at all official functions relating to the Event (including (to the extent applicable) opening and closing ceremonies, gala dinners and awards evenings) to key personnel of FISA and FISA Commercial Partners free of charge; and
  - (d) provide reasonable assistance to FISA in complying with any request by a FISA Commercial Partner for use of a private hospitality room/facility within the Venue during the Event Period.

- 6.9 The Organisers and FISA shall, in good faith, review the status of the FISA Hospitality and the Local Hospitality on at least a six monthly basis throughout the Term.

## 7 BROADCASTING

- 7.1 The Host Broadcaster shall be determined, negotiated and contracted by FISA (in consultation with the Organisers). For the avoidance of doubt, although the Organisers are permitted to communicate with potential Host Broadcasters on an informal basis, they shall not under any circumstances enter into a binding agreement with any television, media or other company in respect of the Broadcasting Rights (or any of them).
- 7.2 Unless FISA enters a subsequent agreement with a television network that covers part or all of this cost, the Organising Committee is obliged to pay all the costs of the host TV production (as more particularly described in, and in accordance with the provisions of the Event Agreement).
- 7.3 The Organisers undertake to:
- (a) give FISA, the Host Broadcaster and FISA's Broadcasting Partners their full support to the extent necessary to produce the best possible Event Coverage;
  - (b) to the extent required by FISA, actively assist FISA in contacting and negotiating with potential Host Broadcasters to ensure the production of the Event Coverage;
  - (c) transmit to FISA any third party request in connection with Event Coverage, particularly any request for access for TV or radio crews. For the avoidance of doubt, all such requests shall be dealt with by FISA or the FISA Broadcasting Partners only;



to be  
the

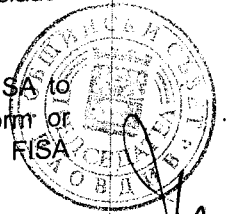
(d) specifically respect and perform whatever obligations derive directly or indirectly from the agreements entered into by FISA with the FISA Broadcasting Partners where such obligations can be deemed reasonable as between the parties hereto. In particular (but without limitation), the Organisers:

- (i) warrant that there exist no: agreements or arrangements (for example, with the owner of the Venue); national or local rules or regulations; or other obstacles of a legal or physical nature which could reasonably be expected to hinder or prevent the unrestricted and exclusive exploitation of the Broadcasting Rights by the Host Broadcaster and the FISA Broadcasting Partners, or, if any such agreements, arrangements or obstacles do exist, that they have been duly and expressly disclosed and identified in the course of the bidding process (e.g. legal provisions granting obligatory and unrestricted access to electronic media);
- (ii) shall provide the necessary locations or rooms, facilities and conditions to accommodate the equipment used to produce or distribute the Event Coverage (in particular, TV cameras, cables, TV cars and trucks, commentators stands, etc.);
- (iii) shall assist with personnel, equipment and transportation (on land or water) as may be reasonably required by FISA to satisfy its contractual commitments at the Venue in respect of the Broadcasting Rights;
- (iv) shall grant TV crews, the Host Broadcaster and the FISA Broadcasting Partners access to the Venue in order to allow them to perform their duties in connection with the exercise of Broadcasting Rights at the Venue;
- (v) shall procure that no third party possessing any electronic media equipment (other than spectators with personal cameras) is granted access to the Venue unless such third party has been expressly authorised in advance in writing by FISA; and
- (vi) shall not grant any right to any third party in connection with the Broadcasting Rights.

## 8 GENERAL OBLIGATIONS OF THE ORGANISERS

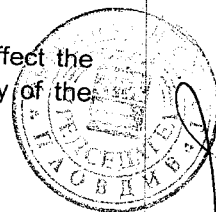
In consideration of the Local Commercial Rights granted to the Organisers by FISA under this Agreement, the Organisers warrant, undertake and agree:

- (a) to observe and perform all of the obligations and duties set out in the FISA Marketing Manual which are ascribed to them (in the case of any inconsistency between this Agreement and the FISA Marketing Manual, this Agreement shall prevail);
- (b) to exercise the Local Commercial Rights strictly in accordance with the terms of this Agreement and (without prejudice to the generality of clause 7(a)) the FISA Marketing Manual;
- (c) to give FISA their full support to the extent necessary to enable FISA to exploit the Commercial Rights without restriction and to fully perform or obtain full performance of the agreements entered into with FISA



Commercial Partners and other third parties in connection with the Commercial Rights;

- (d) to use their best endeavours to facilitate FISA's contacts with, in particular, local or national companies which may be interested in becoming sponsors or official suppliers of the Event;
- (e) to immediately report and communicate to FISA any approach by a person in connection with a potential acquisition of any Commercial Rights;
- (f) to adhere to the terms and conditions of all Local Contracts;
- (g) that there exist no: agreements or arrangements (for example, with the manager or owner of a restaurant within the Venue); national or local rules or regulations; or any other obstacles of a legal or physical nature which could reasonably be expected to devalue any of the Commercial Rights and/or prevent FISA from exploiting any of the Commercial Rights without restriction, or, if any such agreements, arrangements or obstacles do exist, that they have been duly and expressly disclosed and accurately identified in the bidding documents for the Event;
- (h) that from at least five (5) days before the first day of the Event Period and for the duration of the Event Period itself, the Venue shall be completely free of any commercial signage and other commercial identifications of any sort (including branded technical equipment);
- (i) to place at FISA's disposal the necessary space, rooms and other facilities in which to place Event Sponsors' signage and/or promotional infrastructure or equipment as well as to organise hospitality, exhibition and sales operations;
- (j) to exclusively use for the purpose of the organisation and staging of the Event technical equipment, products, services or supplies of any kind in connection with which exclusivity (product category or otherwise) undertakings have been given by FISA;
- (k) to affix Event Sponsors' identifications on all official documents or communications as directed and approved in advance by FISA in accordance with the Approvals Procedure;
- (l) to assist FISA with personnel, equipment and transportation (on land and water) as may be reasonably required by FISA to satisfy its contractual commitments to FISA Commercial Partners in respect of the Venue;
- (m) to grant FISA's personnel unlimited rights of access to the Venue to enable them to perform their duties in connection with the delivery and/or exercise of Commercial Rights at the Venue;
- (n) not to establish an internet website (other than the Official Event Website) relating to the Event nor use or permit the use of the Local Commercial Rights in connection with any internet website save as expressly authorised and approved by FISA in writing;
- (o) not to do or permit anything to be done which might adversely affect the value of the Commercial Rights or the rights of FISA in or to any of the Commercial Rights;



the

- (p) to take such action as FISA may from time to time request to protect the value of the Commercial Rights and the reputation and integrity of the sport of rowing, the Event and/or FISA or to assist FISA in taking such action, but not to take any such action without FISA's prior approval and instructions;
- (q) to undertake any and all acts and execute any and all documents as may be reasonably required by FISA in its sole discretion in order to protect or enforce any of the rights (including any of the Commercial Rights) owned or controlled by the FISA;
- (r) not without prior reference to FISA (and then only acting strictly on FISA's express instructions) to take part in any dispute relating in any way to the Event or to commence or defend any court or other dispute proceedings or settle or attempt to settle or make any admission concerning any such proceedings;
- (s) to ensure that neither they nor any of their directors, employees or other members of staff makes any defamatory or derogatory statements or takes part in any activities which are or might be detrimental to the reputation, business, image or goodwill of FISA, the Event, any Team and/or any FISA Commercial Partner;
- (t) to promptly observe and comply with all reasonable instructions, directions or regulations issued by or on behalf of FISA from time to time; and
- (u) not to enter into any agreements with any third parties in relation to any aspect of the exploitation of Local Commercial Rights (including, without limitation, any agreements with Local Commercial Partners) without having obtained the prior written approval of FISA.

## 9 GENERAL OBLIGATIONS OF FISA

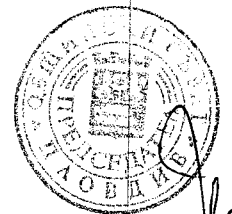
FISA undertakes and agrees:

- (a) to act towards the Organisers conscientiously and in good faith and consult regularly with the Organisers;
- (b) to promptly answer any queries of the Organisers regarding the Event; and
- (c) to promptly deal with all requests for approval from the Organisers in accordance with the Approvals Procedure.

## 10 INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS

10.1 The official logo for the Event (the "Event Mark") is set out in Schedule 6. It has been designed by FISA in consultation with the Organisers (but only in relation to the local graphic design referred to in (c) below)) and consists of the following elements:

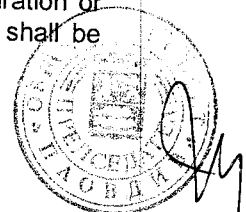
- (a) the Official Title;
- (b) the name of the location of the Event; and



- (c) a graphic design that is representative of the location of the Event (the "Local Graphic Design").

The Organisers shall not be entitled to develop any name or logo that is in any way connected with the Event.

- 10.2 The Organisers acknowledge and agree that FISA shall own all rights (including all Intellectual Property Rights) in the Event Mark (including the Local Graphic Design). The Organisers shall provide FISA with all assistance (at no cost to FISA) necessary to procure the assignment to FISA of any and all Intellectual Property Rights relating to the Local Graphic Design that are, at any time, owned by a third party or parties.
- 10.3 FISA grants to the Organisers a non-exclusive licence to use the FISA Marks and the Event Mark:
- (a) in the Organisers' Promotional Materials; and
- (b) insofar as is necessary or reasonably desirable for the fulfilment of the Organisers' obligations under this Agreement and the Event Agreement,
- subject to the prior approval of FISA in every case in accordance with the Approvals Procedure.
- 10.4 As an exception, the merchandising and licensing programme for and in any connection with the Championships shall remain entirely under the control of FISA for its own exploitation. The Organisers shall cooperate with FISA in relation to this programme to the extent described in clause 14.5 of the Event Agreement.
- 10.5 Whenever the Organisers use or display a trade mark of FISA or any of FISA's licensees in accordance with this Agreement, they shall use the symbol <sup>TM</sup> therewith to indicate that such mark is a trade mark, and/or the symbol © to indicate that such trade mark is registered (to the extent that it is registered).
- 10.6 Should any Party become aware of any infringement or threatened or possible infringement, dilution, counterfeiting scheme or any common law "passing off" in relation to the trade marks of any other Party or any of its licensees, it shall promptly inform such other Party of the same and shall co-operate with the other in taking such action as the other may reasonably request in order to protect such trade marks against the same (provided that it is indemnified by the other for such costs as it reasonably incurs in taking such action).
- 10.7 No licence of trade marks made under this Agreement shall be interpreted as a transfer of title. Any and all rights in any trade marks of FISA used under this Agreement shall inure to the benefit of and be the exclusive property of FISA. The Organisers shall not file any application for registration or protection of FISA's marks or any works similar thereto or use such trade marks for any purpose other than as expressly permitted under this Agreement.
- 10.8 Upon the expiration or termination of this Agreement for any reason, the Organisers shall cease and desist any and all use of the trade marks owned by FISA or its licensees as was permitted under this Agreement, and of any colourable imitation, variation or adaptation thereof. The Organisers hereby acknowledge that any continued unauthorised usage of such trade marks of FISA after the expiration or termination of this Agreement will irreparably harm FISA, and that FISA shall be



(the  
ay

entitled to seek immediate injunctive relief to enjoin further unauthorised usage or infringement of its trade marks.

- 10.9 The Organisers grant to FISA, and/or shall procure the grant to FISA of, a non-exclusive, royalty-free worldwide licence to use all Intellectual Property Rights in any Works to the extent necessary to enable FISA to enjoy or exploit the Commercial Rights both during and after the Term.

## 11 FINANCIAL PROVISIONS

- 11.1 The Organisers shall pay to FISA a fee (the "**Commercial Rights Fee**") of five hundred thousand euros (€500,000) in consideration for the grant of the Local Commercial Rights. Such Commercial Rights Fee shall be payable by the Organisers to the FISA Account by telegraphic transfer in accordance with the following payment schedule, in respect of which time shall be of the essence:

- (a) one hundred thousand euros (€100,000) which shall be payable on the date of this Agreement;
- (b) fifty thousand euros (€50,000) which shall be payable on or before 30 June 2015;
- (c) fifty thousand euros (€50,000) which shall be payable on or before 30 June 2016;
- (d) fifty thousand euros (€50,000) which shall be payable on or before 30 June 2017;
- (e) two hundred and fifty thousand euros (€250,000) which shall be payable on or before 30 June 2018.

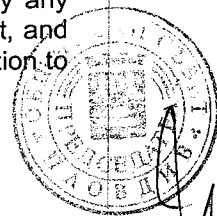
- 11.2 FISA shall be entitled to receive and retain all income deriving from its exploitation of the Retained Commercial Rights.

- 11.3 The Organisers shall be entitled to receive all income deriving from their exploitation of the Local Commercial Rights.

- 11.4 If the Organisers fail to make any payment due to FISA under this Agreement by the due date for payment ("**due date**"), then, without prejudice to any of FISA's other rights and remedies, FISA may charge the Organisers interest on the overdue amount at the rate of four per cent (4%) per annum above EURIBOR from time to time. Such interest shall accrue on a daily basis from the due date until the date of actual payment of the overdue amount, whether before or after judgment. The Organisers shall pay the interest immediately on demand by FISA.

- 11.5 Unless expressly provided otherwise in this Agreement, any costs or expenses incurred by any Party in connection with the performance of its obligations hereunder and its exploitation of any Commercial Rights shall be solely for the account of the Party which incurs such costs or expenses.

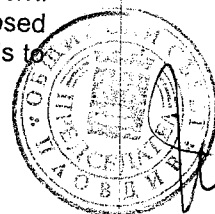
- 11.6 Each Party shall be responsible for the payment of any Taxes assessed by any Taxation authority on it in relation to any amounts received or receivable by it, and for the payment of any Taxes assessed by any Taxation authority on it in relation to any amounts received by it hereunder.



- 11.7 All sums set out in clause 11.1 are exclusive of sales or other applicable Tax, which shall be paid by the Organisers in addition thereto.
- 11.8 All payments to be made by the Organisers under this Agreement shall be made by the Organisers without set-off, deduction or withholding of any kind whatsoever. If a deduction or withholding for or on account of Tax from any payment under this Agreement is required by law to be made by the Organisers, the amount of such payment shall be increased to an amount which (after making such deduction or withholding) leaves an amount equal to the payment which would have been due if no such deduction or withholding had been required.

## 12 TERMINATION

- 12.1 The Organisers may (but only acting together) terminate this Agreement forthwith by giving notice in writing to FISA:
- (a) if FISA is in material breach of this Agreement which, if capable of remedy, it fails to remedy within thirty (30) days of written notice from the Organisers (acting together) requiring it to do so;
  - (b) if FISA enters into liquidation or dissolution otherwise than for the purpose of an amalgamation or reconstruction, save in circumstances approved by the Organisers;
  - (c) if FISA ceases to carry on business or has a receiver or administrator appointed over all or any part of its assets or undertakings, enters into a compromise or arrangement with its creditors or takes or suffers any similar action in consequence of a debt or other liability;
  - (d) if FISA suffers any event analogous to any of the above in any jurisdiction; and/or
  - (e) in accordance with any other express right of termination given in this Agreement.
- 12.2 FISA may terminate this Agreement forthwith by giving notice in writing to the Organisers:
- (a) if the Organisers (or any of them) are in material breach of this Agreement which, if capable of remedy, they fail to remedy within thirty (30) days of written notice from FISA requiring them to do so;
  - (b) if the Organisers (or any of them) are in persistent breach (as determined in FISA's reasonable opinion) of any obligation under this Agreement;
  - (c) if the Organisers fail to make any payment required to be made by them to FISA under this Agreement in full within fifteen (15) days after the due date for payment thereof;
  - (d) if there is any change of direct or indirect ownership or control of any of the Organisers;
  - (e) if the Territory or any part thereof is at any time in the six (6) months preceding the commencement of the Event Period in a state of war, civil disorder, boycott, or if economic or other sanctions have been imposed upon it by the international community or if FISA has reasonable grounds to

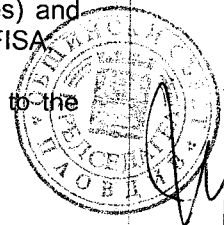


believe that the safety of participants in the Event would be seriously threatened or jeopardised;

- (f) if FISA reasonably believes in its sole discretion that the Organisers will not be able to organise, promote or host the Event in accordance with this Agreement (whether as a result of a Force Majeure Event or otherwise) and if capable of remedy, they fail to remedy within thirty (30) days of written notice from FISA requiring them to do so;
- (h) if any of the Organisers enters into liquidation or dissolution otherwise than for the purpose of an amalgamation or reconstruction, save in circumstances approved by FISA;
- (i) if any of the Organisers ceases to carry on business or has a receiver or administrator appointed over all or any part of its assets or undertakings, enters into a compromise or arrangement with its creditors or takes or suffers any similar action in consequence of a debt or other liability;
- (j) if any of the Organisers suffers any event analogous to any of the above in any jurisdiction;
- (k) in accordance with any other express right of termination given in this Agreement; and/or
- (l) if the Event Agreement is terminated (by any Party or Parties) in accordance with its terms.

12.3 If this Agreement is terminated by either the Organisers or FISA in accordance with this clause 12:

- (a) such termination shall be without prejudice to any other rights or remedies to which either the Organisers or FISA may be entitled under this Agreement or at law as a result of or in relation to any breach or other event which gives rise to such termination, and shall not effect any other accrued rights or liabilities of either the Organisers or FISA as at the date of termination;
- (b) such termination shall be without prejudice to any right or obligation under this Agreement which is expressed to operate, survive or continue after the end of the Term;
- (c) any and all licences and other rights granted to any Party by any other Party in relation to its trade marks and/or any of the Commercial Rights shall immediately terminate and each Party shall immediately cease to use and/or exploit the trade marks or Commercial Rights of the other and any rights connected therewith;
- (d) FISA shall be entitled to immediately appoint one or more third party to host and/or promote a replacement Event to be held anywhere in the world on such terms as it may in its sole discretion deem fit;
- (e) the Organisers shall immediately procure the delivery to FISA, or (at FISA's election) procure the destruction of, all materials relating to the Event (including Promotional Materials) in the possession or control of the Organisers (or any of their respective Affiliates, agents or licensees) and give FISA satisfactory evidence of such destruction if so directed by FISA;
- (f) each Party shall immediately cease to publicise or otherwise refer to the Event being held at the Venue; and



- (g) Except for termination by Organiser pursuant to article 12.1(a) the Organisers agree that they shall waive any claim of any kind, scope or nature for any form of indemnity, damages or other compensation and hereby undertake to indemnify and hold harmless FISA from any third party claims, actions or judgments in respect of such termination. It is the responsibility of the Organisers to notify all third parties with whom they contract in relation to the Event of the contents of this clause 12.3.

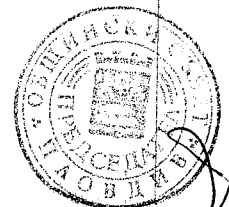
### 13 WARRANTIES AND INDEMNITIES

13.1 Each Party warrants and represents to each other Party that:

- (a) it has the full right, power and authority to enter into and perform its obligations under this Agreement;
- (b) its performance of this Agreement will not breach any other agreement or obligation (including any law, regulation, licence provision, order, judgment or decree) by which it is bound nor will its performance be affected by those agreements or obligations or by any litigation or dispute in which it is, or any of its personnel are, involved;
- (c) it is an organisation duly incorporated and validly existing in all respects under the laws of the jurisdiction of its incorporation with full power and authority to own its assets and to carry on its business as it is now being conducted and no action has been taken or threatened (whether by it or any third party) for or with a view to its or their liquidation, receivership or analogous process;
- (d) the execution of this Agreement has been validly authorised and the obligations expressed as being assumed by it under this Agreement constitute its valid, legal and binding obligations enforceable against it in accordance with its terms;
- (e) neither the execution and delivery by it of this Agreement nor the performance or observance of any of its obligations under this Agreement does or will cause any limitation on any of its powers whatsoever, howsoever imposed, or on the right or ability of the directors of it to exercise such powers, to be exceeded; and
- (f) no litigation or administration or arbitration proceeding before or of any court, judicial, administrative or governmental authority, arbitrator(s) or other body is taking place, pending or threatened against it or against any of its assets which might have a material adverse effect on its business, assets, condition or operations taken as a whole, or might adversely affect its ability duly and punctually to perform and observe all its obligations under this Agreement.

13.2 The Organisers shall indemnify FISA against all liabilities, costs, expenses, damages and losses (including reasonable professional costs and expenses) suffered or incurred by FISA arising out of or in connection with:

- (a) any breach of their warranties contained in clause 13.1 or elsewhere in this Agreement;
- (b) any breach of clause 18;



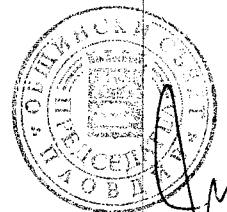
- 1(a)  
scope  
ion an  
'd par  
is the  
they
- (c) any claim made against FISA for actual or alleged infringement of a third party's Intellectual Property Rights arising out of or in connection with FISA's use of any Organisers Mark or Works created and/or commissioned by the Organisers (or any of them);
  - (d) any claim made against FISA by a third party arising out of or in connection with any of the Organisers' obligations, services, equipment or responsibilities under this Agreement to the extent that such claim arises out of the breach, negligent performance or failure or delay in performance of this Agreement by the Organisers, their respective employees, agents or subcontractors; and
  - (e) any claim made against FISA by a third party for death, personal injury or damage to property arising out of or in connection with defective products, equipment, infrastructure or Venue facilities, to the extent that such defect(s) is attributable to the negligent or unlawful act or omission or wilful misconduct of the Organisers, their respective employees, agents or subcontractors.

For the purposes of this clause 13.2 only, references to "FISA" shall include FISA's employees, elected Council and Commission members, consultants, contractors and/or agents.

13.3 FISA shall indemnify the Organisers against all liabilities, costs, expenses, damages and losses (including reasonable professional costs and expenses) suffered or incurred by the Organisers arising out of or in connection with any claim made against the Organisers for actual or alleged infringement of a third party's Intellectual Property Rights arising out of or in connection with the Organisers' use of any FISA Mark.

13.4 If any third party makes a claim, or notifies an intention to make a claim, against any Party (the "**Indemnified Party**") which may reasonably be considered likely to give rise to a liability under the indemnities given by the other Party or Parties (the "**Indemnifying Party**") under this Agreement (a "**Claim**"), the Indemnified Party shall:

- (a) as soon as reasonably practicable, give written notice of the Claim to the Indemnifying Party, specifying the nature of the Claim in reasonable detail;
- (b) not make any admission of liability, agreement or compromise in relation to the Claim without the prior written consent of the Indemnifying Party (such consent not to be unreasonably conditioned, withheld or delayed), provided that the Indemnified Party may settle the Claim (after giving prior written notice of the terms of settlement (to the extent legally possible) to the Indemnifying Party, but without obtaining the Indemnifying Party's consent) if the Indemnified Party reasonably believes that failure to settle the Claim would be prejudicial to it in any material respect; and
- (c) take such action as the Indemnifying Party may reasonably request to avoid, dispute, compromise or defend the Claim, subject to the Indemnifying Party indemnifying the Indemnified Party against any claim, liability, costs, expenses, damages or losses which it may incur as a result of taking such action.



- 13.5 Nothing in this clause shall restrict or limit an Indemnified Party's general obligation at law to mitigate a loss which it may incur as a result of a matter giving rise to a Claim.

#### 14 FORCE MAJEURE

If by reason of any Force Majeure Event, either FISA or the Organisers is/are prevented from or delayed in performing any of its/their obligations hereunder, then such delay or non-performance shall not be deemed to be a breach of this Agreement and no loss or damage shall be claimed by any other Party by reason thereof. Notwithstanding the foregoing, if the Organisers are prevented from or delayed in performing any of their obligations hereunder by reason of any Force Majeure Event for a period of more than three (3) months, or for a period of more than one (1) week during the period of three (3) months immediately preceding the Event Period, FISA shall be entitled to terminate this Agreement forthwith without penalty or any liability to FISA.

#### 15 LIMITATION OF LIABILITY

- 15.1 Nothing in this Agreement shall exclude or limit FISA's liability for:

- (a) death or personal injury caused by its negligence, or the negligence of its employees, agents or subcontractors (as applicable);
- (b) fraud or fraudulent misrepresentation; or
- (c) any matter in respect of which it would be unlawful for FISA to exclude or restrict liability.

- 15.2 Subject to clause 15.1:

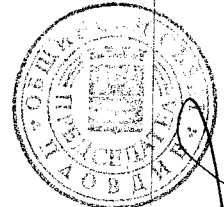
- (a) FISA shall not be liable to the Organisers (or any of them), whether in contract, tort (including negligence), breach of statutory duty, or otherwise, for any loss of profit or indirect or consequential loss arising under or in connection with this Agreement; and
- (b) FISA's total liability to the Organisers in respect of all other losses arising under or in connection with this Agreement and the Event Agreement, whether in contract, tort (including negligence), breach of statutory duty, or otherwise, shall not exceed an amount equal to 80% of the amount of the Commercial Rights Fee that has been received by FISA at the time of the first act or omission from which such liability arose.

#### 16 CONFIDENTIALITY

- 16.1 In this clause:

"Confidential Information" means all information of whatever nature, received or obtained by a Party as a result of or in connection with its entering into or performing this Agreement and/or which relates to:

- (a) the negotiations concerning this Agreement;
- (b) the provisions of this Agreement;



- (c) the subject matter of this Agreement; or
- (d) any other Party's business, customers or financial or other affairs,

and the Organisers shall specifically regard all information relating to the business models, plans and structures for the staging and operation of the Event provided to it by FISA or any other person (including the FISA Marketing Manual) as Confidential Information.

16.2 Save as provided by clause 16.3, each Party shall (and shall procure that its representatives shall) keep confidential and not disclose to any person any Confidential Information of any other Party.

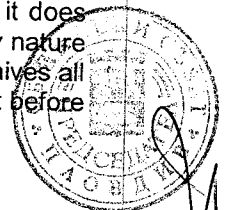
16.3 A Party may disclose or permit the disclosure of Confidential Information of another Party:

- (a) to its officers, employees or legal or other professional advisers, to the extent necessary to enable it or them to perform or cause to be performed or to enforce any of its rights or obligations under this Agreement;
- (b) to any of its permitted assignees;
- (c) when required to do so:
  - (i) by law;
  - (ii) by or pursuant to the rules or any order of any court, tribunal or agency of competent jurisdiction;
  - (iii) by any securities exchange or regulatory or governmental body having jurisdiction over it or to which it submits, whether or not any direction from any such body has the force of law;
- (d) to the extent that the Confidential Information has become publicly available or generally known to the public at the time of such disclosure otherwise than as a result of a breach of this clause; or
- (e) if such disclosure is expressly permitted by some other provision of this Agreement or if the Party which owns such Confidential Information has given prior written approval to the disclosure.

16.4 The obligations in this clause 16 shall continue to apply after expiry or earlier termination of this Agreement without limit in time.

#### ENTIRE AGREEMENT

- 1 This Agreement and the Event Agreement together set out the entire agreement between the Parties in relation to their subject matter and supersede any previous agreement(s) between the Parties in relation thereto.
- 2 No other term, express or implied, and no usage, custom or course of dealing forms part of or affects this Agreement.
- 3 Each Party agrees and acknowledges that in entering into this Agreement it does not rely on any representation not expressly set out in this Agreement of any nature made to it by any person (whether a Party or not). Each Party irrevocably waives all claims, rights and remedies in relation to any such representations made to it before entering into this Agreement.



## 18 COMPLIANCE WITH LAWS

The Organisers shall at all times during the Term subject themselves to and comply fully with any and all laws, regulations, codes of practice, guidelines, authorities, legislation and the like, in force anywhere in the Territory and shall specifically comply with any anti-tobacco, alcohol, junk food, gaming and betting or drug related sponsorship or advertising laws or regulations and all relevant health and safety laws and legislation.

## 19 ASSIGNMENT AND TRANSFER

19.1 FISA shall be entitled at any time to assign, charge or otherwise encumber, create any trust over or deal in any other manner with this Agreement (in whole or in part) or any right, benefit or interest under it, or transfer or sub-contract any of its obligations under it as it thinks fit.

19.2 Save as set out in clause 19.3 below, none of the Organisers may assign, charge or otherwise encumber, create any trust over or deal in any other manner with this Agreement (in whole or in part) or any right, benefit or interest under it, nor transfer or sub-contract any of their obligations under it without the prior written consent of FISA, which consent may be given subject to such conditions as FISA may in its discretion require.

19.3 The Organisers may sub-contract any of their obligations under this Agreement to any third party provided that (i) the services to be provided by and the identity of such third party has been approved in writing by FISA and (ii) the Organisers shall remain primarily liable for all of their obligations under this Agreement and (iii) that such sub-contract is executed on terms which reflect and are not in any way contrary to the relevant provisions of this Agreement.

## 20 NOTICES

20.1 Any notice to be given under this Agreement shall be in writing in English and signed by or on behalf of the Party giving it (or its representative) and shall be delivered personally, sent by commercial courier or sent by fax to the addresses or fax numbers given in clause 20.2 (or such other address or fax number as the receiving Party has specified to the sending Party on at least ten (10) Business Days' notice).

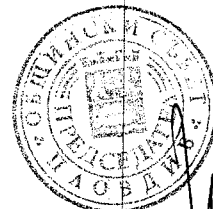
20.2 The addresses and numbers of the Parties for the purposes of clause 20.1 are:

(a) FISA:

Address: FISA, Av. De Rhodanie 54, 1007 Lausanne, Switzerland  
Attention: Matt Smith, Executive Director  
Fax number: +41 21 617 8375  
Copy to: Colleen Orsmond

(b) the Organisers:

Address: 9, Georgi Tringov Street, 4003 Plovdiv, Bulgaria



Attention: Ivan Popov  
Fax number: +359 32 908 901  
Copy to: Emil Matev

Notice given under this Agreement shall, in the absence of earlier receipt, be deemed to have been received as follows:

if delivered personally, at the time on the date of actual delivery;

if delivered by commercial courier, at the time of signature of the courier's receipt; or

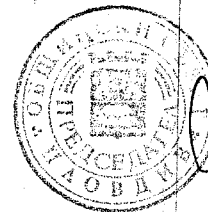
if sent by fax, with a confirmed receipt of transmission from the receiving machine, on the day on which transmitted,

provided that a notice deemed to have been received on a day which is not a Business Day, or after 18:00 hours in the place of receipt, shall instead be deemed to have been received on the next Business Day at the commencement of normal business hours in the place of receipt.

Any notice given by FISA to any one of the Organisers in accordance with this clause 20 shall be deemed to have been validly delivered to, and received by, each of the Organisers.

#### GENERAL

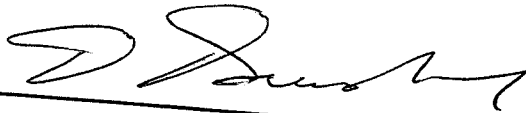
- 21.1 Each Party shall pay its own costs and expenses in relation to the negotiation, preparation, execution and implementation of this Agreement.
- 21.2 This Agreement may be executed in any number of counterparts and by the Parties on separate counterparts. Each counterpart shall constitute an original of this Agreement, but together the counterparts shall constitute one document.
- 21.3 The granting by any Party of any time or indulgence in respect of any breach of any term of this Agreement by another Party shall not be deemed a waiver of such breach and the waiver by any Party of any breach of any term of this Agreement by another Party shall not prevent the subsequent enforcement of that term and shall not be deemed a waiver of any subsequent breach.
- 21.4 All rights, remedies and powers conferred upon the Parties are cumulative and shall not be deemed to be exclusive of any other rights, remedies or powers now or subsequently conferred upon them by law or otherwise.
- 21.5 Each Party will do all things necessary including executing all documents necessary to give effect to the intention of the Parties in relation to this Agreement.
- 21.6 Should any term of this Agreement be considered void or voidable under any applicable law, then such terms shall be severed or amended in such manner as to render the remainder of this Agreement valid or enforceable, unless the whole commercial object is thereby frustrated.
- 21.7 This Agreement may only be modified or any provision waived if such modification or waiver is in writing and signed by a duly authorised representative of each Party.



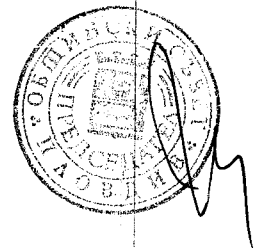
- 21.8 Nothing in this Agreement, and no action taken under this Agreement, shall create a partnership or establish a relationship of principal and agent between any of the Parties or otherwise authorise a Party to bind another Party for any purpose.
- 21.9 A person who is not a party to this Agreement has no rights under the Contracts (Rights of Third Parties) Act 1999 to enforce any terms of this Agreement.
- 21.10 If this Agreement is translated into any language other than English, the English language text shall prevail.

**22 GOVERNING LAW AND DISPUTES**

- 22.1 This Agreement shall be governed by and construed in accordance with Swiss Law.
- 22.2 The parties shall endeavour to settle amicably any dispute arising out of or in connection with this Agreement by negotiation. In the event that any such dispute(s) cannot be settled amicably between the parties then such dispute(s) shall (except where extraordinary/injunctive relief is appropriate) be submitted exclusively to the Court of Arbitration for Sport ("**CAS**") in Lausanne, Switzerland and resolved definitively in accordance with the CAS arbitration rules then in force. Each party shall designate one arbitrator among the arbitrators on the CAS list and the two nominated arbitrators shall designate the chairman of the arbitral panel. The language for the proceedings will be English. The place of arbitration shall be Lausanne, Switzerland and the parties, unless otherwise ordered by the arbitrators, shall bear their own costs.

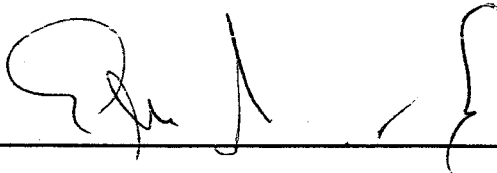
Signature:   
\_\_\_\_\_  
Denis Oswald  
President  
An authorised signatory of  
**FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**

Signature: \_\_\_\_\_  
Matt Smith  
Executive Director  
An authorised signatory of  
**FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS D'AVIRON**



create a  
of the

cts



Signature:

Emil Matev

President

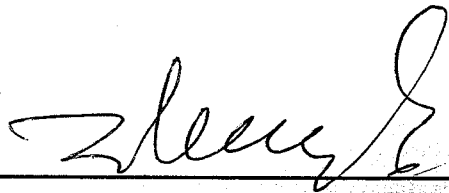
An authorised signatory of  
**THE BULGARIAN ROWING FEDERATION**

Signature:

Ivan Totev

Mayor

An authorised signatory of  
**THE CITY OF PLOVDIV**

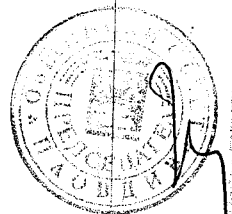


Signature:

Ivan Popov

Chairman

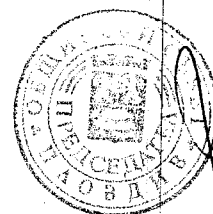
An authorised signatory of  
**PLOVDIV ORGANISING COMMITTEE**



## SCHEDULE 1

### APPROVALS PROCEDURE

- 1 The party (being, for the purpose of this Schedule only, either (i) FISA or (ii) the Organisers (acting together)) seeking approval (the "**Requesting Party**") shall, as soon as reasonably practicable after the same has been designed or prepared and in any event before issuing, publishing, circulating or otherwise making use of the same, submit to the other party (being, for the purpose of this Schedule only, either (i) FISA or (ii) the Organisers (acting together)) (the "**Approving Party**") for approval any and all print materials and other items which, pursuant to this Agreement, require the Approving Party's approval (whether written or otherwise) and such items are referred to in this Schedule as "print materials and other items".
- 2 The Approving Party shall use its reasonable endeavours to communicate to the Requesting Party either the Approving Party's approval or the withholding of its approval within ten (10) Business Days of receipt of said print materials or other items (which, for the avoidance of doubt, shall be submitted to the Approving Party together with instructions that approval is requested in respect of the same).
- 3 In the event that the Requesting Party has not received a response from the Approving Party within ten (10) Business days of submission, the Approving Party shall be deemed to have granted its approval of said print materials or other items.
- 4 In the event that the Approving Party withholds its approval, it shall provide the Requesting Party with reasons for withholding its approval and the Parties shall use their reasonable endeavours to agree how to amend or alter such print materials or other items in order to render such print materials or other items acceptable. Any amended print materials or other items shall be re-submitted to the Approving Party for its approval in accordance with the provisions of this Schedule.
- 5 In the event that the Requesting Party submits any print materials or other items which are approved (or deemed to be approved) in accordance with the provisions of this Schedule, the Requesting Party shall ensure that such print materials and other items do not deviate from the sample, artwork or product specification approved by the Approving Party, and shall submit further representative samples of such print materials and other items for approval whenever reasonably requested to do so by the Approving Party.
- 6 In the event that at any time any print materials or other items fail to conform to any approved representative sample, artwork or other submission, the Requesting Party shall, forthwith upon notice from the Approving Party withdraw any and all such print materials or other items from circulation.



## SCHEDULE 2

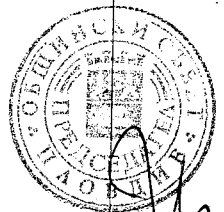
### EXCLUDED BRAND SECTOR CATEGORIES

Set out below are the FISA Sponsors exclusive brand sector categories that have been contractually agreed or are currently under negotiation with FISA Sponsors, and are therefore reserved for FISA sponsors.

- 1. Portable wireless communication devices** Samsung Electronics Limited

Devices (now known or hereafter developed) which are capable of receiving and/or sending voice and/or data and/or video communications by means of Mobile Wireless Technology and/or storing information and which are designed or adapted to be capable of being used while the user is in motion including, without limitation, Personal Digital Assistants (PDAs), Mobile Internet Devices (MIDs) or mobile phones (which shall include mobile phones with a camera function) but excluding for the avoidance of doubt mobile network services
- 2. Television sets** Samsung Electronics Limited
- 3. Laptop computers** Samsung Electronics Limited
- 4. Viewing monitors** Samsung Electronics Limited
- 5. Banking services** Gazprombank and Vneshekonombank
- 6. Environmental non-governmental body** WWF International  
(Worldwide Fund for Nature)

A non-governmental body whose mission is to stop the degradation of the planet's natural environment and to build a future in which humans live in harmony with nature. The strategic alliance concluded between FISA and WWF Internataional focuses on the subject of "Clean Water".



### SCHEDULE 3

#### LOCAL SPONSORS' RIGHTS

- **Event Mark**

The right to use of the Event Mark in PR and advertising (but not on products).
- **Status**

The right to use the official status of "Local Sponsor".
- **Supply of Products**

The right and opportunity to supply products at the Event for use by the Organisers if so required and budgeted.
- **Exclusivity**

Subject to FISA's prior written approval, the right to be granted product exclusivity in one agreed category.
- **Hospitality**

The right to receive one table of eight (8) at the Hospitality Facility.
- **Giant Screen**

The right to have an advertisement shown on the giant screen at the Venue (each such advertisement according to a duration and frequency to be set by FISA).
- **Banners**

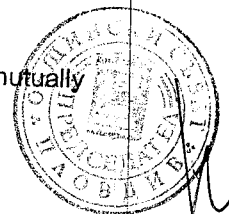
The right to have one advertising banner for each of the five (5) Local Sponsors placed at the four 250m points (250m, 750m, 1250m & 1750m).
- **Awards backdrop**

Name/logo on the lower half of the awards backdrop in a layout and dimensions to be determined by FISA.
- **Event Programme**

The right to receive 1 x full page/4-colour advertisement in the Event Programme (other than the inside front, outside back and centre-spread which shall be reserved for FISA Commercial Partners).
- **Logo**

The right to have its name/logo identified in conjunction with the Local Sponsors' official status, on multi-sponsor boards to be placed at the Venue.
- **Display Stand**

The right to have a display/sales stand at the Venue in a location to be mutually agreed by FISA and the Organisers for all such display stands.



## SCHEDULE 4

### LOCAL SUPPLIERS' RIGHTS

#### Event Mark

The right to use of the Event Mark in PR and advertising (but not on products).

#### Status

The right to use the official status of "Local Supplier".

#### Supply of Products

The right and opportunity to supply products at the Event for use by the Organisers if so required and budgeted.

#### Exclusivity

Subject to FISA's prior written approval, the right to be granted product exclusivity in one agreed category.

#### Hospitality

The right to receive one table of eight (8) at the Hospitality Facility.

#### Giant Screen

The right to have an advertisement shown on the giant screen at the Venue (each such advertisement according to a duration and frequency to be set by FISA).

#### Event Programme

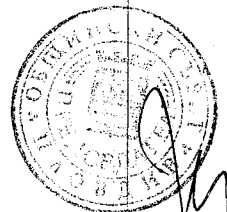
The right to receive 1 x half page/4-colour advertisement in the Event Programme (other than the inside front, outside back and centre-spread which shall be reserved for FISA Commercial Partners).

#### Logo

The right to have its name/logo identified in conjunction with the Local Supplier's official status, on multi-sponsor boards to be placed at the Venue.

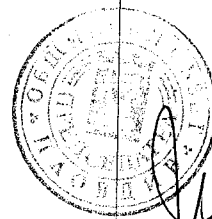
#### Display Stand

The right to have a display/sales stand at the Venue in a location to be mutually agreed by FISA and the Organisers for all such display stands.



**SCHEDULE 5**  
**MEDIA SPONSORS' RIGHTS**

- **Event Mark**  
The right to use of the Event Mark in PR and advertising (but not on products).
- **Status**  
The right to use the official status of "National/Local Media Sponsor".
- **Supply of Products**  
The right and opportunity to supply media products at the Event for use by the Organisers if so required and budgeted.
- **Exclusivity**  
Subject to FISA's prior written approval, the right to be granted product exclusivity in one agreed category.
- **Hospitality**  
The right to receive one table of eight (8) at the Hospitality Facility.
- **Giant Screen**  
The right to have an advertisement shown on the giant screen at the Venue (each such advertisement according to a duration and frequency to be set by FISA).
- **Event Programme**  
The right to receive 1 x half page/4-colour advertisement in the Event Programme (other than the inside front, outside back and centre-spread which shall be reserved for FISA Commercial Partners).
- **Logo**  
The right to have its name/logo identified in conjunction with the Media Sponsors' official status, on multi-sponsor boards to be placed at the Venue.
- **Display Stand**  
The right to have a display/sales stand at the Venue in a location to be mutually-agreed by FISA and the Organisers for all such display stands.



products)

SCHEDULE 6

FISA MARKS

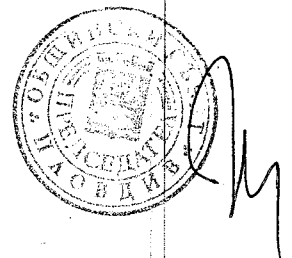
'THE 2018 FISA WORLD ROWING CHAMPIONSHIPS'

use by

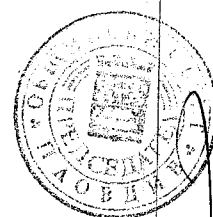
is/ivt



Example logo



**SCHEDULE 7**  
**FISA MARKETING MANUAL**



*[Handwritten signature]*

## SCHEDULE 8

### Declaration of Adherence

THIS DEED is made on [•] 20[•]

by [•], a company incorporated [in / under the laws of [•] under registered number [•], whose [registered / principal] office is at [•] (the "Organising Committee").

WHEREAS:

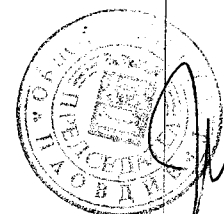
This Deed is entered into in compliance with the terms of 3.2 (the Organisers) of a Commercial Rights Agreement relating to the 20[•] World Rowing Championships (the "Championships") dated [•] 20[•] made between (1) Fédération Internationale des Sociétés d'Avion, (2) [insert name of national federation] (3) [insert name of host region] and (4) [insert name of bid committee] as such agreement shall have been or may be amended, supplemented or novated from time to time (the "Commercial Rights Agreement").

THIS DEED WITNESSES as follows:

1. The Organising Committee undertakes to adhere to and be bound by the provisions of the Commercial Rights Agreement, and to perform the obligations imposed by the Commercial Rights Agreement which are to be performed on or after the date of this Deed, in all respects as if the Organising Committee were a party to the Commercial Rights Agreement and named therein as one of the Organisers.
2. Without limitation to the generality of clause 1 above, the Organising Committee agrees to become principally in charge of all the operational aspects of the organisation and the staging of the Championships from and including the date of this Deed.
3. This Deed is made for the benefit of the original parties to the Commercial Rights Agreement.
4. The address and fax number of the Organising Committee for the purposes of clause 28.4 of the Event Agreement are as follows:  

Address: [•]  
Attention: [•]  
Fax number: [•]  
Copy to: [•]
5. This Deed shall be governed by and construed in accordance with Swiss law.
6. Any dispute arising from or related to this Deed which cannot be resolved amicably will be submitted to the Court of Arbitration for Sport in Lausanne, Switzerland, and resolved definitively in accordance with the Code of sports-related arbitration. The Panel will consist of three arbitrators and the language of the arbitration will be English.

IN WITNESS of which this Deed has been executed and delivered by the Organising Committee on the date which first appears above.





Signed as a deed on behalf of *[name of company]*,  
a company incorporated in *[territory]*, by *[name[s] of  
person[s] signing]*, being *[a] person[s]* who, in  
accordance with the laws of that territory, *[is OR are]*  
acting under the authority of the company

.....  
Authorised signatory

.....  
Authorised signatory

